

Trebiñu konterriko euskal toponimia (eta III)

Luis María MUJICA

MADALUZEA	Lañuko saila.	reñu 1693 urtea, erreg. 32. 3. 219.
MADRUKO	Imiruriko saila, erreg. 2. 2. 201.	MAKARRUIO (MAKARRAO?) Arrietako saila, erreg. 32. 3. 247.
MADURA	Sasetako saila, erreg. 113. 16. 184 *.	MALANGORTA San Martin Galvaringo saila.
MADUREA	Imiruriko saila, erreg. 2. 2. 201.	MALAPERRIARAN Saratsuko saila *.
MADURIA	Sasetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1684 urtea.	MALAPIRRIARAN Pedruzoko saila, erreg. 117. 18. 138.
MAKARRAO	Doroñuko lurgintza, Lpz. Ge-	MALBELIZ Armentiako lurgintza.
		MALOGAN Albaita eta Paritzako saila.

* Madura saila. Madura B "terreno llano á orillas de arroyos y ríos", "terreno húmedo", "dehesa" da (Gasteizaldean, batez ere, Landuchio-ren altormenez), bere jatorrian lat. *padulem* dagoela, LEEE, 44.

* Malaperriaran saila. Mala- "roca" toponimia aurrelatinoa; -perriaran, ausaz, -perraran batetik, jatorrian gazt. *herrán / herrén*-etik "terreno junto a la casa" adieraziz; gehi -aran "valle". "Ilt. Otra en la misma Jurisdiccion y termino llamado Malaperriaren de cavida de dos cinco quartos de yugada rodeado de arroyos". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 288, 1770 urtea.

MALUTARANA	Sasetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1734 urta.	MARBARAN	Mesantzako salla, erreg. 180. 32. 170.
MANETXARAN	Imiruriko lurgintza.	MARIARAN	Doroñuko lurgintza, erreg. 70. 9. 220.
MANITURRI	Samianoko lurgintza.	MARIBIDEA	Lañuko salla.
MANZABALA	Uzkloko salla.	MARIKOKUA	Lañuko salla.
MANZARTE	Agiluko salla.	MARIKOZUBIA	Azkartzako salla.
MARABIDE	Ozanako salla, erreg. 944. 215. 34.	MARIKUZUBIA	Azkartzako salla, Lpz. Gereñu 1800 urtea, erreg. 44. 5. 153.
MARARBILLARAN	Trebiñualdeko salla, erreg. 944. 215. 34.	MARIKUZUBINA	Azkartzako soroa, Lpz. Gereñu 1676 urtea.
MARAGALDE	Imiruriko salla.	MARINAZA	Albaitako salla.
MARAKALDE	Imiruriko salla.	MARITURI (MARITURRI?)	Samianoko salla, erreg. 122. 19. 114.
MARALOSTE	Doroñuko salla, erreg. 209. 43. 11.	MARITXALDA	Sanmartintzarko lurgintza.
MARARALDE	Imiruriko salla.	MARIZABAL	Moscatorko salla.
MARAURI	Trebiñu konterriko herria *.		

* Marauri herria. Bada Maruri herria Bizkaian, hemengoaren sustrai berekoa dirudien. Marauri 1257 urtean (Hergueta), Martin Periz de Marauri XIII. mendean. Mitxelarenkekin uste dugu toponimoaren erroan *mauru* "moro" latindar elementua eman daitekeela, *au* diptongoa gordetzen duela latinismoak, beste *gauza*, *lauza* malleguek bezala (berantagoetan, ordea, monoptongaziora lerratzen da, *hots*, *maru* / *moru* formuletarat). Gure toponimian, gainera, *Marubaratzta*, *Maumendi*, *Murumendi* ("Maurumendi"), *Marutaran*, *Marulanda*, *Marutxaran* (Trebiñualdean) modukoak maurum latinismotik. Tokizenaren bigarren elementua *-uri* "poblado" da, beste *Baxauri*, *Muñuri*, *Obekuri*, *Atahuri* delakoen ildotik.

MARKEDANA (MARKIARANA?)	MARUGEN (MARUGOEN?)
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	Mesantzako lurgintza.
MARKIZPIDIA	MARUKILLA
Sasetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1827 urtea *.	Imiruri-Otxateko lurgintza.
MARRAGOITIA	MARUMENDI
Pedruzoko saila, erreg. 85. 12. 152.	Ozanako saila.
MARRAMURRIO	MARUMINDE (MARMENDI?)
Saratsuko lurgintza.	Ozanako lurgintza.
MARRASTRA	MARUTARA
Arrietako saila, Lpz. Gereñu 1700. Urtza.	Sasetako saila.
MARTIARANA	MARUTARANA
Baxauriko saila, Gonz. Salzar 1753 urtea.	Sasetako saila.
MARTIBIDIA	MARUTXARAN
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	Imiruri-Otxateko sakana *.
MARTINARRI	MASIKARAN
Obekuriko saila.	Trebiñualdeko saila, erreg. 70. 9. 220.
MARTISALEKUA	MATALETA
Lañuko saila.	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urta.
MARTIZABAL	MATARETA
Lañuko saila.	Baxauriko saila.
MARTURANA	MATASALUKUA
Sasetako saila.	Lañuko saila.
MARUBIDIA	MATIZABAL
Lañuko bidea.	Fuldioko mendia.
	MATATOSIN
	Azkartzako saila.
	MATRIKUANA
	Bill-a-Toberako saila.

* Markizpidia saila. *Markiz- Marki(n)iz-en* sinkopa bokalarteko sudurkariaren eroraketaz; -pidia "el camino" fríkariaren osteko ezpainkarieren ahoskabetzeaz.

* Marutxaran saila. "Itt. hipoteco otra heredad en termino de Marucharan Jurisdiccion de dicho Lugar de Imiruri de media Yugada..." Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 317, 1774 urtea.

MATRUGARAN	<i>LURIAK MENDURAKA</i>	MENDARTE	<i>MARRENDARTE (MENDARTE?)</i>
Otxate-San Vicentejoko saila.		Trebiñualdeko saila, erreg.	<i>117. 18. 60.</i>
MATXILAREIN	<i>AALIKRAK</i>	MENDEKOTXE	<i>AGILU-AKARTEKO SAILA</i>
Paritzako saila.		Agilu-Axarteko saila.	
MATXILARREN (MATXIN LA REIN?)	<i>LURIAK LA REIN?</i>	MENDIANDA (MENDIANDIA?)	<i>MARAUROLA (MENDIANDIA?)</i>
Paritzako saila.		Marauriko lurgintza.	
MATXINLARREINA	<i>ARATURIAK</i>	MENDIBIA	<i>UZKILOKO BARATZEAK *</i>
Paritzako saila.		MENDIBUTXI	<i>IMIRURI-OTXATEKO LURGINTZA</i>
MAUZARTE	<i>ARATURIAK</i>	MENDIGERRA	<i>MORAZAKO LURGINTZA, EREG.</i>
Agiluko saila.		273. 68. 100.	
MAZAGURRIA	<i>ANARATURIAK</i>	MENDIGORA	<i>SAN MARTIN GALVARINGO SAILA.</i>
Doroñuko saila.		MENDIGORRIA	<i>PARITZAKO SAILA.</i>
MAZAKUDIATE	<i>ARATURIAK</i>	MENDIGUREN	<i>SAN MARTIN GALVARINGO ALDAPA.</i>
Doroñuko saila.		MENDIGURI	<i>AGILUKO SAILA, EREG. 178. 31. 209.</i>
MAZAKUIATE	<i>MARAVICAK</i>	MENDIGURRIN (MENDIGUREN?)	<i>AGILUKO SAILA.</i>
Meanako lurgintza.		MENDIGUTXI	<i>IMIRURIKO SAILA, EREG. 869. 198. 171.</i>
MAZETA	<i>ATZIATAM</i>		
Trebiñualdeko saila *.			
MAZTASOLO	<i>ATZIATAM</i>		
Ogetako lurgintza, Lpz. Gere-			
nu 1722 urtea.			
MAZUEA	<i>JABASITAM</i>		
Sasetako sasila.			
MEANA	<i>JABASITAM</i>		
Trebiñu konterriko herria *.			
MENDANDIA	<i>NEOTATAM</i>		
Sasetako sakana.			

* Mazeta saila. Probableki, *maats-* "uva" delakotik; -eta tokizko atzizki latindarra da (*fraxineta, ulmeta, rubeta, buxeta* latinoetan ematen den bera). Cfr. LEEE, 275-277.

* Mendibia baratzreak. *Mendi-* "monte"; -bia, ausaz, "bea" "bajo"-ren aldaki Itxida. Hemengoaren erro beretik Mendarte, Mendibutxi "monte menor", Mendigutxi, Mendiloste (*Mendibiloste?*), Mendioste, Mendoste "tras el monte", Mendigurena "parte más alta del monte", Mendigurin, Mendigerra (agian, bigarren elementua agerre "alto, expuesto" dela -eta ez guerra "roza" hipotetikoa).

MENDIL	OGETAKO IURGINTZA	MENDREGUN (?)
Fuldioko lurgintza.		Ogetako lurgintza.
MENDILEA	BAXAURIKO SAILA	MENDUI
Baxauriko lurgintza.		Marauriko saila.
MENDILEIA	BAXAURIKO SAILA	MERONALDE
Baxauriko saila, Gonz. Salazar		Obekuriko saila.
1732 urtea.		MERROKALDE (MEROKALDE)
MENDILOS (MENDILOSTE?)	BAXAURIKO SAILA	Agiluko saila.
Baxauriko saila, erreg. 117.		MESANZA (MEZANTZA)
18. 224.		Trebiñu konterriko herria *.
MENDILOSTE	BAXAURIKO SAILA	MEZALDE
Baxauriko saila, Lpz. Gereñu		Agillu-Axarteko saila.
1770 urtea *.		MIKOBARRIA
MENDILOSTE	SARATSUKO IURGINTZA	Doroñuko saila.
Saratsuko lurgintza.		MIKOLANDA
MENDIPARREDO	ARMENTIAKO SAILA	Axarteko saila *.
Armentiako saila.		MIKURALDE
MENDIROSTE	BAXAURIKO SAILA	Baxauriko saila, Gonz. Salazar
Baxauriko saila *.		1753 urtea.
MENDITXO	AGILLU-AXARTEKO SAILA	MIMENZA
Agillu-Axarteko saila.		Sasetako saila *.
MENDOSTE	OZILLAKO SAILA	MINASARRA
Ozillako saila.		Azkartzako saila.

* *Mendiloste* saila. "Itt. otra en Mendiloste de tres zelamines de sembradura...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot 3384, 269, 1773 urtea.

* *Mendioste* saila. Goiko *Mendiloste*-ren aldakia, agian, "Mendibiloste batetik. Mendi- "monte", -bil (biribil) "redondo" (baldin bertan noranzko -ra deklinatiboa ez badago), gehi -oste "detrás" osagaiak kontsideratzekoak dira. "Otra en Mendioste de media fanega...". Arch. H. Prov. Burgos Hipot. 3384, 269, 1774 urtea.

* *Mesanza* herria. *Paldu una rega, Mesanza una rega, Sebastian una rega* 1025 urtean, *Balparda, Vizcaya y sus fueros I*, 388, *Rivo de Ibiza XXXV rgs.: (...) Paldu I rg., Mesanza I rg...* 1025 urtean, *Serrano, C.S. Millán* 105. Toponimo erromanikoa da *Mesanza* lat. *medianitia*-tik -tia taldearen asibilazioaz eta sinkopazioaz. Mejana toponimoa, berriz, *mediana*-tik dator belarizazio berantaz. Cfr. M. Nieves Sánchez, op.c. 167, L. Michelena, "Nota marginal sobre la huella en la lengua vasca", FLV 1972, 16-17.

* *Mikolanda* saila. *Mikolanda, seguraski, "Beikolanda "campo bajo"" delakotik b. < m ohiko disimilazioaz.*"Itt. otra heredad titulado *Micolanda de media Yugada...*" Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 308, 1885 urtea.

* *Mimenza* saila. *Mimen-* B, BN, R "mimbres" lat. *vimen*-etik; -za ugaltasuneko atzizkia.

MINDIGIRIA	MENDIGIRIA	MONKARRO	MENDI
Sasetako saila.		Ajilu-Axarteko saila.	
MINDUI (MENDUI)	MENDUI	MONSAGAR	MENDIABE
Marauriko lurgintza.		Trebiñualdeko saila.	
MINGITURRI (MENGOITURRI, *BENGOITURRI?)	MENGOITURRI	MONTASPIA	MENDIGIA
Meanako sakana eta iturria.		Albaitako saila.	
MINGOLASA	MINGOLASA	MONTEGI	MENDIUS
Bustuko lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1800 urtea.		Ajiluko saila *.	MENDIUS (MEN-
MINGOSABELA	MINGOSABELA	MONTERENA	D. 81
Morgasko lurgintza, erreg. 47. 6. 102.		Ladrera-Ozillako saila.	MENDIUSCO
MINIZKIA	MINIZKIA	MONZARTE	MENDIUSCO
Dordonizko sakana.		Ajiluko saila.	
MITXAGARAI	MITXAGARAI	MORATXURI	MENDIUSCO
Marauriko saila.		Trebiñualdeko saila, erreg. 178. 31.301.	
MOGASPE	MOGASPE	MORAZA	MENDIUSCO
Ajiluko saila.		Trebiñu konterriko herria *.	
MOGORTA	MOGORTA	MORAZAISABEL	MENDIUSCO
Torreko saila.		Morazako saila.	
MONDANDIA	MONDANDIA	MORENASOLO	MENDIKO
Sasetako saila.		Zurbituko lurtsaila.	
MONDITU	MONDITU	MORGAS	MENDIKO
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1589 urtea.		Trebiñualdeko herria.	
MONDITUA	MONDITUA	MORIZBAL (BORINZBAL?)	MENDIKO
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1589 urtea.		Obekuriko saila.	
MONGOÑO	MONGOÑO	MORKOIDA	MENDIKO
Armentia eta Pedruzoko saila.		Zurbituko saila	
		MORKOIDO (MORKOIDA)	MENDIKO
		Golernioko lurgintza.	
		MORRATXIRI	MENDIKO
		Morazako saila.	

* Montegi saila. Beste (*l*)turriberde, Vallaran kasuetan bezala, toponimo nahasla da gatz. monte eta euskal -egi atzikla osatua.

* Moraza herria. Moraça 1275 urtean (Hergueta). Mitxelena-rekin (FLV, 1969, 24-25) ueste dugu -Armora, Almora, Armorea delakoen -more(na) "morcuero", "mon-tón de piedras" erromaniotik datorrela, azkeneko -za ugaltasunezko atzikla dela.

MORROKARALDE	MUERGAS (MORGAS)
Agilu-Axarteko muinoa.	Trebiñu konterriko herria *.
MORTUGARAN	MUGABE
Imliruriko lurgintza, Lpz. Gereñu 1706 urtea.	Trebiñualdeko saila *.
MORZALANDA	MUGABIA
Sasetako saila.	Argoteko saila, erreg. 199. 37. 130.
MOSCADOR (MOSKATOR)	MUGALERIA
Trebiñu konterriko herria *.	Mesanako saila.
MOSKATORBIDE	MUGAPE
Dordonizko saila.	Sasetako saila.
MOSTERENTE	MUNGASABELA
Azkartzako lurgintza.	Morgasko saila, erreg. 47. 6. 102.
MOTUEGI	MURARAN
Marauriko lurgintza.	Kutxuko saila.
MOTXAS	MURBA
Trebiñualdeko saila *.	Samianoko lurgintza.
MOTXETA	MURBALDEA
Armentiako saila, erreg. 39. 4. 136.	Torreko saila, erreg. 154. 26. 114.
MUALKO	MURBARAN
Albaitako saila.	Samianoko sakana.
MUDILBE (?)	MURBEALDEA
Bustuko saila.	Torreko saila, erreg. 54. 7. 12.
MUDUBE	
Bustuko saila, erreg. 32. 3. 219.	

* Moscador (Moskator) herria. Bada Moskatorbide "camino de Moscador" formula ere bokalarteko hozkari ahoskabea gordez. Toponimo erromanikoa da.

* Motxas saila. Motxa lat. *muttia*-ren emaitza erromanikoa da (*mocho, desmolar, esmolar* hitz gaztelaniarretan dagoen bera); hemengoak pluralgile erromanikoa atxikia du. Motxerta, Motxagarai (Marauri) illo berekoak dira.

* Muergas (Morgas) herria. Bizkaian bada Morga herria, agian, hemengoaren illo berekoia (nahiz Mur(u)a)ga ere kontuan izatekoa den). Morgas aldakia -diptongorik gabe-jada 1257 urtean Kalagurrik zerrendan ematen zen.

* Mugabe saila. Muga- "linde" jatorri aurrelatinoa duen hitza gurean; -be "cabe, debajo". Mugabra / Muabra kasuetan Mugabera-ren sinkopa agitzen da 'Mugab(e)ra batetik.

MURIARAN	ñu 1693 urtea, despopulatua *
Fuidioko haitzak.	
MURIGATXI	NUNURRI (NUMURI)
Torreko saila, erreg. 128. 20. 52.	Arrietako lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1716 urta.
MURITORRE	OBECURI (OBEKURI)
Taraveroko saila.	Trebiñu konterriko herria *
MURRATE	OBIAS
Torreko saila.	Ozanako saila, erreg. 218. 48. 20.
MURRIARAN	OBIZA
Albaitako mendia.	Mesanzako saila, ereg. 182. 32. 146.
MURUBE	OCILLA (OZILLA) ETA LADRERA
Bustuko saila.	Trebiñu konterriko herria
NARIKOKUA	OCHATE (OTXATE)
Lañuko saila.	Trebiñu konterriko herria.
NIKITURRIA	OCILLA (OZILLA)
San Estebango lurgintza.	Trebiñu konterriko herria *
NOGABIA (MUGABIA?)	OGABE
Aranako saila.	Doroñuko saila.
NUBEDE	OGAPIA
Arrietako lurgintza, erreg. 912. 206. 151.	Kutxuko lurgintza, erreg. 169. 29. 74.
NUMI (MUNURI?)	OGASPIA
Aranako saila, erreg. 225. 52. 239.	Sasetako saila.
MUNURI	
Arrietako lurgintza, Lpz. Gere-	

* *Nunuri* despopulatua. *Nunuy* 1275 urtean (*Hergueta*), *Nunuy* 1325 urtean (E. Enciso, Catálogo 75-79). Bere ildotik *Nubide*, *Nubede*, *Nibede* "camino de Nunuri", batuetan -uri "poblado" osagaiaz osatua, bere iturrian *Nunnius* / *Monnius* antropomorpha dagoela, probableki, *Gaztelako Nuñez* deituran -eta *Nafarroako Nuin* herri-izanean- bezala.

* *Obekuri* herria. *Ego Petrus Belitz de villa Obeco, facio hanc cartam 110 urtean, Gaztambide, Obispos 339, Sancti Tirsii de Arravia e el monasterio de Ovecouri 110 urtean, Martin Duque, D.M. Leire 326, Petrafita, Ohoro, Ovecouri 1193 urtean, Rodr. De Lama, C.M. Rioja 3, 122. Obecus-ek -uri "poblado" elementua atxikia du. Eukal Herritik kanpo *Villovieco* tokizenik bada Palentzian.*

OGETA	AUDIO	OKAREJALDE	AUDIO
Trebiñu konterriko herria *.		Axarteko salla *.	
OGETARA (OGETARAN?)		OKISTIA (ORKISTIA)	
Ogetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1616 urtea.		Obekuriko salla.	
OGETARAN		OLABARRI	
Saratsuko lurgintza, erreg. 92. 13. 112.		Imiruriko lurgintza, erreg. 136. 22. 152.	
OGUETA (OGETA)		OLAGABIA	
Trebiñu konterriko herria *.		Doroñuko salla.	
OGETARAN		OLARRATE	
Ogetako salla *.		Ozanako lurgintza.	
OIAITE		OLARTE	
Meanako hegja eta mendia.		Marauriko salla.	
OKALDE		OLATE	
Dordonizko salla.		Otxate-San Vicentejoko salla.	
OKARANBE		OLAZA	
Imiruri-Otxateko salla *.		Moscatorko gainaldea.	
OKARANPEA		OLAZETA	
Azkartzako lurgintza, Lpz. Gereñu 1723 urta.		Trebiñualdeko lurgintza, ereg. 211. 45. 242.	
OKARAMPI		OLBIDE	
Azkarzako salla, Lpz. Gereñu 1877 urtea.		Trebiñualdeko salla, erreg. 245. 67. 107.	

* Ogeta herria. Ogueheta 1257 urtean Kalagurriko zerrendan (Hergueta). Nahiz, ogl- "pan", "trigo" etimología Itxurazkoa izan, ez da bantzuetakoa "Ogeneta baten sinkopa ogen- (lat. *offen(sa)m*) "torcido" delakotik, Errekaogeneta "retuerto, río torcido" hidronimoaren erro beraz (ze "Ogeneta-k, bokalarteko sudurkaria Itzalita, Ogeta eman bide du); amalerako -eta tokizko atzizkia da.

* Ogetaran salla. Ogetaran "valle de Ogeta". Ilt. otra heredad en término que dizen oguetaran lavor de media Yugada a surco de heredad de el expresado Josef Parra...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 278, 1775 urtea.

* Okaranbe salla. Okaran- "ciruela, ciruelo"; -be "cabe, debajo". Arabako euskarak, aldz, arane erabilten du, gehienetan, "endrino" adierazteko.

* Okarejalde salla. "... En término que llama Ocarejalde sembradura de una fanega poco mas ó menos...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 307, 1775 urtea.

* Olibarri (*Ulibarri*) salla. "Ilt. hipoteco un huerto en término que llaman Olibarri en el mismo territorio y Jurisdiccion...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 310, 1774 urtea.

OLIBARRI (ULIBARRI)	Ordinary
OLLABARRI*)	Paritzako saila.
Otxateko saila *.	
OLITURRI	
Baxauriko saila.	
OLLABARRI	
Imiruriko saila *.	
OLMA	
Argoteko lurgintza.	
OLMAZA (ORMAZA?)	
Uzkioko saila.	
ONDOÑANA	
Arrietako saila; 1693 urtea.	
ONGARRAS	
Dordonizko lurgintza.	
ORABRA	
Dordonizko iturria eta aldapa.	
ORARKA (URARKA?)	
Marauriko lurgintza, Lpz.Gere- ñu 1756 urtea.	
ORATXUKI	
Golernioko saila.	
ORAZANDIA	
Trebiñualdeko saila *.	
ORDIBUTXI	
Saratsuko saila, erreg. 210. 44. 191.	
ORDUA	
Paritzako saila.	
ORIA-MENDI	
Imiruriko saila.	
ORIBE	
Dordoñuko saila, ereg. 245. 57. 194.	
ORIBIA	
Moskatorko lurgintza.	
ORISULO	
Fuidioko gainaldea.	
ORKISTIA	
Obekuriko saila, 1802 urtea.	
ORKIZA (URKIZA?)	
Lañuko lurgintza, ereg. 213. 46. 122.	
ORLABASO	
Agiluko saila.	
ORLONDO (ORTONDO?)	
Marauriko saila.	
ORMABE	
Otxateko lurgintza.	
ORMABE EDO REKA	
San Vicentejoko saila, erreg. 10. 1. 203.	
ORMATXA	
San Martin Galvaringo saila.	

* Ollabarri saila. Olla- ola polisemikoaren ("ferrería", "cabaña", "sel") aldakibustia da, solo < sollo, zabala < zaballa kasuetan bezala. Olaza, Olarrate, Olazeta, Olarte (eta Olorrate asimilazio beheranzkoaz) hemengoaren segidakoak dira.

* Orazandia saila. Urazandia-ren aldaki berantza "allende del agua" ("Uraz andi(k) batetik) lehen bokalaren Irekieraz, beste Uribe Oribe, Uraka Oraka, Lugorri Logorri, Urkiza Orkiza, -Buru < -Buro kasuetan bezala; hain zuzen, gaztelaniak joera hori du bokalismoan latinarekin (lupus lobo, Lucrecianna Logrozana, Lucrunium Logroño kauen modura). Cfr. LEEE, 138 ond.

* Orramendi saila. "Otra en Orramendi de dos fanegas de sembradura a surco de tierra del Vinculo que goza Pedro Saset... ". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 313, 1779 urtea.

ORMAZA	HURURZO	ORRUNBIDE	AIRUEÑU) AIRUEÑO
San Vicentejo eta Uzkioko lurgintza, erreg. 2. 2. 334.		Trebiñualdeko saila, erreg.	
		99. 14. 162.	
ORMAZABE	ASINATO	ORRUNDIA	LUSBLATI AÑEDIO
Pedruzoko lurgintza, erreg.		Albaitako saila, erreg. 54. 7.	
199. 37. 23.	ARRUTO	162.	
ORNAIA	CETRAXTO	ORTABASO	Dibluriko saila
Uzkioko saila.		Agilu-Axarteko saila.	
ORNIARAN	AMARIA	ORTIABA	ABALDIAZKO
Billa Toberako saila.		Obekuriko hegia.	
OROLOMONDO (?)	OTAKTO	ORTONDA (ORTONDOA?)	MAZO
Maurauriko saila.		Albaitako lurgintza, erreg. 54.	
ORONGARAI	TADURADASO	7. 166.	
Fuidioko saila.			
ORTONDO	TADURADASO	ORTONDO	ACO
Trebiñualdeko saila *.		Trebiñualdeko saila, erreg.	
ORRAGA	OSARI	239. 56. 53 *.	
Golernio eta Zurbituko lurgintza, erreg. 2. 2. 83.			
ORRAMANDI (ORRAMENDI?)	LADARACAO	ORTUETA	
Imiruri-Otxateko lurgintza.		Marauriko lurgintza.	
ORRAMENDI	OSORI	ORUÑA (ORUÑO)	
Otxateko saila, erreg. 136.		Ogetako saila *.	
22. 69 *.			
ORRIAGARRI (?)	OSORI	ORURO-OZARRI	
Uzkioko saila.		Billa Toberako saila.	
ORROMONDO	OSORI	ORUSA	
Marauriko saila.		Saratsuko lurgintza.	
ORZALZAN	OSORI	ORZALZAN	
		Trebiñualdeko despoblatura *.	

* Ortondo saila. *Ort(u)ondo delakotik "junto a la huerta" expresatuz lat. *hortum*-etik. "La una en termino propio del Lugar de Albaina llamado ortondo de nuebe celemenes de sembradura y tiene por aledaños sierra, rribazos y reajo". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 327, 1774 urtea.

* Oruño saila. "Iltz otra en Oruño de un quarto de Yugada a surco y sierras...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 276, 1774 urtea.

* Orzalzan saila. "Entre Sagassheta (Sasetxa) y Uarte (Urarte), pagando "I rega" tenemos en 1025 este hoy despoblado de Orzalzan, entre los lugares de la merindad de Rivo de Ibita". Lpz. Gereñu, op.c. 567

ORZURIA (URZURIA?)	OSPURUN
Baxauriko salla, Gonz. Salazar 1753 urtea *.	Axarteko salla.
ORZURIA ETA URZURIA	OTAKAZA
Baxauriko salla.	Uzkoko lurgintza *.
OSABIA	OTURRA
Doroñuko salla.	Imiruriko salla.
OSAGABIA	OTXARTES
Arrietako lurginza, Lpz. Gereñu 1827 urta.	Arrietako salla, Lpz. Gereñu 1827 urtea.
OSAN	OTXATE
Marauriko salla.	Trebiñu konterriko herria .
OSARAM	OZANA
Azkartzako salla *.	Trebiñu konterriko herria *.
OSARRATE	OZARRI
San Vicentejo eta Uzkoko saina, erreg. 2. 2. 336.	Billa Toberako lurgintza.
OSOLANDA	PADARRARAN
Marauriko lurgintza.	San Vicentejoko salla.

* Orzuria salla. Urzuria "agua blanca"-ren irekiera da, seguraski. "Yo el dicho Manuel Martinez del Campo una pieza en el termino de Orzuria de una fanega a surco por el bochorno...". Arch. H. Prov. Hipot. 3384, 268, 1772 urtea.

* Osaran salla. Osaran "valle del lobo", ondorengo Osarrate "portillo del lobo" delakoaren ildotik. Gainera, Otxarte, Otxate, Otsolanda "campo del lobo". Ertaroko onomastikan hurrengoa otso-ren errotik: Ochoco de Arazuri 1170 urtean, En logar que es clamado Ossauidea 1169 urtean, Notario Johan d'Ochovi 1353 urtean, Ochoco, Tota sendoa 1240 urtean. Cfr. Términos vascos, 382.

* Otakaza salla. Otaka- "argoma o aulaga, planta de la familia de las papilionáceas", "tojo", lat. *ulex europaeus*; bere jatorrian ote- "argoma, aullaga" eta -ka txikidurazko atzikia atzematen dira; toponimoak erlazioa du Otakal -al atzikiz erromaniakoa duenarekin.

* Otxate herria. Gogate 1025 urtean. Donemiliagako zerrendan g / gg grafema oraingo txiltxeakaria adlerazteko, beste Ogganduri / Otxanduri, Ogando / Otxando kasuen ildotik. Chochat 1257 urtean (Hergueta). Osagaiak otxa- "lobo" eta -ate "portillo, entrada", "garganta o estrechadura de monte" dira.

* Ozana herria. Tokizen erromanikoa Fozana-tik, bere iturrian Fauciulus / *Fauciana antroponimoa egon daitekeela -beste eskualdetako Faucena / Fozana-tik -cia taldean emaniko asibilazio erromaniakoaz. -Ana atziklik antropónimian duen eraginaz ikus gure LEEE, 250-257, eta M. Nieves Sánchez, op.c. 169. 255-257.

PADURA		PANGUA	
Caricedoko eta Iimiruriko saila, erreg. 185. 33. 80.		Trebiñu konterriko herria *.	
PADURIA		PARALETA	
Agilu-Axarteko lurgintza.		Albaitako saila, erreg. 207. 41. 236.	
PAGUZABAL		PARGETA	
Meanako belardiak, Lpz. Gerenū 1482 urtea.		Bustuko saila.	
PAIUETA		PARIZA (PARITZA)	
Bustuko saila, erreg. 201. 39. 209.		Trebiñu konterriko herria *.	
PALAZIARAN		PARIZAGORRIA	
Billa Toberako lurgintza.		Paritzako soroa.	
PALDULASASI (PADURASASI?)		PARLETA	
Doroñuko lurgintza, Lpz. Gerenū 1693 urta.		Albaitako saila.	
PALOGAN		PARPARIÑEZ	
Agilu-Axarteko saila.		Doroñuko lurgintza.	
PALOSASEETA PALOSATEGI		PARRABE	
Doroñuko lurgintza.		San Vicentejoko saila.	

* Padura saila. Lat. *padulem*-etik metatesiaz, arabar toponimian badirela beste *Paduria* ("Padurea), *Madura* "lugar húmedo", "lugar pantanoso" delakoak. "Lo primero lo el dicho Pedro de Garai hipoteco una heredad sita en el lugar de Iimiruri en el termino de Padura sembradura de una fanega...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 319, 1777 urtea.

* Paguzabal belardia. *Pagu-* "haya", lat. *fagum*; *-zabal* "ancho, extenso". Ertaroko onomastika orokorrean *fagus-en* segidatik: *In loco ubi dicitur ab illo Bago* 996 urtean, *Las tierras llamadas Pagaçalarragu* 1419 urtean, *Et dende a Pagarte* 1396 urtean, *Bagoeta*, *una rega* 1025 urtean. Cfr. Términos vascos, 148.

* Pangua herria. "...Et tertian partem quae pertinent ad nos in Pangoa 1017 urtean, *Llorente*, Noticias históricas 3, 405, Facta carta donationis (...) in eodem monasterio de Pangua 113 urtean, *Balparda*, Vizcaya y sus fueros 2, 308. Oraindik, badira *Sancho Martínez de Pangua* 1226 urtean, *D.García de Pangua* XIII. mendein. Etimologíkoki, bestetako *Paniagua* bezala, lat. *panem-en* ildokoa da, bigarren osagaia, berriz, agua erromanikoa bide dela.

* Pariza (Paritza) herria. Ayuda ibalaren ertzean kausitzen da. *Barizahaza XI*. mendein, *Paricioça* 1257 urtean (*Hergueta*), *Pariozaha* 1325 urtean, amaineran bestetako *Azkarza*, *Urkiza* (*Orkiza*), *Alaiza* delakoetako -za ugaltasunezko atzikidua egon bide dela (balduin -otza "frío" osagaia ez bada lehenengo elementua, J. Caro Baroja sugeritzen duenez; baratz "huerta" ere izan daiteke (nahiz hain probablea ez den). Cfr. J. Caro Baroja, Historia General del País Vasco, III, 162.

PARRAGARRI (PARRAGORRI, PERRAGORRI?)	PEDROLARZA
Agiluko saila *.	Pedruzoko saila, erreg. 199. 37. 20.
PARRAGORRI (PERRA(N)GORRI?)	PEDRUZO
Agiluko lurgintza*.	Trebiñu konterriko herria *.
PARRANBIA	PEKAURI
Ladrera-Ozillako lurgintza.	Baxauriko saila.
PARRANBIO	PELITURRI
Toberako saila, erreg. 189. 34. 8.	Taraveroko saila.
PARRANTXO	PEÑUKETA
Paritzako saila.	Argantzon eta Villanueva de Ocako gainaldea.
PARRARAN	PERDUZPE
Dordoñuko lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1693 urtea.	Doroñuko saila.
PARRELETA (PARRALETA?)	PERNARAN
Albaitako saila *.	Kutxuko lurgintza.
PARTISULABRO (-BORO, *BURU?)	PERRARAN
Agilu-Axarteko muinoa.	Albaitako saila, erreg. 307. 41. 179.
PATXORRA	PESKASULO
Morgasko lurgintza.	Torreko lurgintza.
PIGAZO	
	Arrietako saila.

* *Parragarri* sala. Beheko *Parragorri*-ren asimilaziozko aldakia bide da. "Yo el dicho Francisco de Castillo hipoteco una heredad en el termino de *Parragarri* lauor de una Yugada a surco de la heredad del dicho Pedro de Albaina mi conbezino...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 296, 1774 urtea.

* *Parragorri* lurgintza. *Parra-* "gazt. "parra"-tilk (baina, batzueta, *parra(n)* / *perran* ere bada -beste (*rain* / *rein*) "pieza junto a la casa" delakoaren aldaeratik- (jatorrian lat. *farraginem-en* ildoa jarraituz); -gorri "rojo", "seco".

* *Parralete* (*Parraleta?*) sala. "Primeramente yo dicho Juan una heredad en termino del dicho lugar de Albaina llamado *Parralete* sembradura de una fanega que alinda por norte a un estanque y por el poniente con otra de *Arrieta*...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3348, 240, 1774 urtea.

* *Pedruzo* herria. Donemiliagako errejan ezpainkari ozenaz *Betruz* (lat. *Petrus-* etik; lat. *Petricis* genitibaletik, aldziz, *Betrikiz*) hemen amalerako -zo ugaltasuneko -zu atizizkiaren aldakia dela). Atazabal una rega, *Betruz una rega...*, *Balparda*, Vizcaya y sus fueros 1,388, *Rigo de Ivitis*, XXXV rgs: (...) Atazabal, una rega, *Betruz una rega...* 1025 urtean, *Ubieto*, C.S. Millán 1025 urtean.

PIKABURUA	PORTUARAN
Baxauriko iturria, Gonz. Salazar 1589 urtea.	Marauriko saila *.
PIKAURI	POZARRATE
Baxauriko saila.	Ozanako menda.
PISTIARAN	POZOLUN
Uzkioko saila.	Marauriko saila *.
PITISARRI	PRADABUTXI
Billa Toberako lurgintza.	Axarteko saila, ereg. 199. 37. 104 *.
PITURRI	PRESALDAI
Fuidioko saila, erreg. 1034. 229. 13.	San Martin Galvaringo lur-gintza.
POBIA	PUEBLA DE ARGANZON
Añastroko saila.	Trebiñu konterriko udalerria *.
POBIO (POBIA?)	PUTXIKO
Kutxuko saila.	Panguako saila, erreg. 836. 191. 104.
PORTALETA	PUTXUGA
Azkartzako saila.	Ladrera-Ozillako saila.

* Portuaran saila. Portuaran "valle del puerto (de monte)". "Itt. Otra heredad en termino que dizen portuaran lauor de media Yugada a surco de heredad de herederos de Maria de Uzquiano...". Arch. H. Prov. 3384, 283, 1774 urtea.

* Pozolun saila. Seguraski, "Pozoilun "pozo oscuro" batetik -ilun osagalaz Alaraldeko Rekillun / "Errekilun hidronimoa ere eman duela-. Ildo beretik Pozarrate "portillo de monte del pozo", "puerta rústica del pozo". Gaztelaniaz, pozo-tik Pozanco, Pozancal, Los Pozos, Pozo Hondo, Pozo Verde, Pocilla, Pocica delakoak. Gurean formula erromaniokoak potzu / pozu / potxu aldakiak dira (ekialdeko osin-aren ordez).

* Pradabutxi saila. Tokizen nahasia, gazi. prado- eta euskal -butxi "menor" elementuetatik.

* Puebla de Arganzón (Argantzon) udalerria. Dono vobis populatoribus meis de Arganzon et filii et filiabus vestris 1191 urtean, González, Privilegios 5, 115, ... Rex Castellae fatio hanc cartam omnibus populatoribus meis de Arganzon 1191 urtean, González, Privilegios 5, 111, ... Sicut scriptae sunt habeatis qui in prefato Arganzon populeatis et maneatis 1191 urtean, Martínez Díez, Alava 1, 235. Argantzon da, egun, konderriko bigarren udalerria. Araban iturri beretik Arganda, Argandoña gisakoak -eta Euskal Herritik kanpo Arganza Asturias, Burgo de Osma eta bestetan-. Jatorrian sustrai indoeuroparra duen arg- erroa egon daiteke "claro" espresatz (eta kontuan izatekoa, da euskal argi terminoa ere arg- erroa). Ikus Pokorny REW 64, Uhlembeck Anthropos 35-36, 204, Agud-Tovar Dic. Etimol. Vasco, II, 137-138. Puebla-k, bere aldetik, lat. popula-tik Pobla, Puebla, Pola, Povoa erromaniokoak eman ditu. Ikus F. Marsa, Toponimia de Reconquista, EHLI, 642-643.

RADAUSTE	Moscatorko salla.	RAPEAS	Azkartzako salla, erreg. 32. 3. 157.
RAINES	Obekuriko salla *.	RASALDAI	San Martin Galvaringo lur- gintza.
RAIZA	Azkartzako lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1800 urtea.	REBALZA	Billa Toberako salla *.
RAMILLARAN (RANILLARAN)	Albaitako lurgintza.	REGOLANDA	Agiluko lurgintza.
RAMUZA	Burgetako lurgintza.	REGUA	Morazako mendia.
RANDOLANDA	Doroñuko zelaiak.	REIN	Otxateko salla, erreg. 138. 23. 71 *.
RANETA	Morgasko lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1818 urtea.	REKALDE	Axarteko salla *.
RANILLARAN	Albaitako salla, erreg. 32. 3. 11.	REJALDE	Dordonizko salla, erreg. 108. 15. 102 *.
RANZIABUTXI	Taraveroko lurgintza.		

* Raines salla. Rain "pieza junto a la casa", gazi. *herrán / herrén*-etik, jatorrian lat. *farrago / farraginem* dagoela. "Itt. Una pieza en el termino de Raynes de una fanega de sembradura theniente á pieza de Cathalina Garcia y otra de Maria Lopez". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3348, 262, 1775 urtea.

* Rebalza salla. Re- gaztelaniako *río* < re (*Retuerto*) delakoaren errokoa izan daiteke, baina "Larrebalza La Rebalza baten hondarra ere kontuan hartzekoa da euskal larre- "dehesa" delakotik; -balza "negro, oscuro".

* Rein salla. Rein "heredad junto a la casa", "pieza junto a la casa" -lat. *farraginem*-etik, baina hurbilago gazi. *rahén / rehén* (*herrán / herrén*) terminotik-. Esana dugunez, kasu bakanetan, sollik, da Rein euskal Larrein / Larrain "era"-ren sinkopa. Hemengoaren ildotik Las Reines, La Rey, La Rein de Abajo, Fuente la Rein, La Rain, La Rin gisakoak Konterriko herrisken toponimia tiplan.

* Rejalde salla. Rejaldo-k "Erresalde "paraje de piornos, plornal " batera garamatza, hots, s j bilakaera duen erratz / erretz "piorno", "brusco" bot. errora (hala ere, errexa "árbol" (Landuchio) ez da baztertzekoa Rejardula / Rejaldula toponimoan bezala, -dui mendebaldeko atzikiaz).

* Rekalde salla. Rekalde "paraje del arroyo". "Itt. La mitad de la heredad de recalde de una lugada a surco de la otra mitad, y lo demás rodeada de sierra...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 307, 1785 urtea.

REJARDUIA (REGARDUIA)	RETURA
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	Axarteko lurgintza.
REKABIDE	RETURRI
Ozanako lurgintza.	Azkartzako lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1676 urtea.
REKANBIDE	RETUSABELA
Ozanako saila.	Sasetako saila.
REKUARAN	REZALDAI
Agiluko saila *.	San Martin Galvaringo lur- gintza.
REKUNDABE	RIBAZAL
Zurbituko saila, erreg. 246. 58. 56.	Samianoko saila.
RELARKIA	RIBERKU
Baxauriko saila *.	Panguako lurgintza.
REÑIGA	RIGURETA
Azkartzako lurgintza.	Ajarteko lurgintza.
REPIDA (REPIDE)	RIKAIA
Añastroko lurgintza.	Imiruriko mendia.
REPIDE	RIKALDE
San Estebango saila, erreg. 44. 5. 143.	Agillu-Axarteko erreka.
REPOITIA	RIKOZABAL
Aranako Irugintza.	Marauriko lurgintza.
RETIKULANDA	RIKUARAN
Sasetako saila.	Agiluko saila.
RETEGI	RINGARARI
Sasetako saila.	Marauriko saila.
RETITURRI	RIPALDI ETA RIPANDI
Azkartzako lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1708 urtea.	Grandivalgo lurgintza.
	RIPARAN
	Caricedoko saila.

* Rekuaran saila. Antza, *La Recuaran > Larrekoaran* "valle de la dehesa"-ren se-
gidakoa da (agian, Reikoaran, hots, *Rei(n)koaran baten sinkopa ere izan daitekeela).
Beherago Rikozabal, Rekozabal (kasuren batean Reko *(E)rekako-ren murritzura izan
daitekeela -Rekalior Rikalior (Aberasturi-ko) "arroyo seco" hidronimoaren antzera-).

* Relarkia saila. "Itten una pieza que dicho Conzejo tiene sola propia de quatro
fanegas de sembradura en el termino de relarquia...". Arch. H. Prov. 3384, 267,
1772 urtea.

RIPELA	Baxauriko saila.	ROSABELA	Paritzako saila.
RITITURRI	Azkartzako lurgintza, 1800 urtea.	ROSATXA	Pedruzoko lurgintza.
ROBALETXA	Sasetako saila.	ROSTETA	Arrietako saila.
ROBALZA	Billa Toberako lurgintza.	ROTABE	Fuidioko saila.
RODAITU	Ozanako saila.	ROTALDE	Azkartzako zubia, erreg. 79. 10. 227.
RODALDIA	Parizako saila, erreg. 236. 55. 178 *.	ROTALDIA	Paritzako lurgintza, erreg. 207. 41. 74.
RODAUTSE (RODAOSTE?)	Moskatorko soroak.	ROTALDIKO	Paritzako saila, erreg. 207. 41. 74.
RODEA	Argantzongo saila.	ROTARANA	Baxauriko saila.
RODERASO	Panguako lurgintza.	ROTARBIN	Obekuriko sakana.
ROIARAN	Arrietako lurgintza *.	ROTAURI	Pedruzoko lurgintza.
ROJARAN (ROIARAN)	Arrietako saila, erreg. 32. 3. 183.	ROTAZANO	Ozanako saila.
ROKARANA	Arrietako iturria eta gainaldea.	ROTELA (ROTOLE?)	Trebiñualdeko saila, erreg. 246. 58. 140.
RON (EL RON)	Armentiako saila.	ROTOLE	Baxauriko muinoa.
ROPASPIDIA	Paritzako saila.		

* Rodaldia saila. Roda lat. *rotam*-etik herskari ozen-berantaz, gaztelaniako *rueda* / *rodar* kasuetan bezala. Beherago, berriz, hozkari ahoskabeaz *Rotabe*, *Rotalde*, *Rotaldia*, *Rotaran*, *Rotauri*, *Rotela* (*Rotola*) delakoak; *-aldia* "paraje, lado".

* Rolaran saila. Bada Rojaran ere, lehen elementua *roia* / *roja* erromanikoa bide dela; *-aran* "valle".

RUTIARAN	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.
Azkartzako salla, erreg. 196. 36. 78 *.	
RUTXARTIA	Frankuko saila, erreg. 218. 48. 190.
Uzkioko lurgintza.	
RUZISABELA	Albaitako lurgintza *.
Sasetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1665 urtea.	
SABALAKOTXA ("ZABALAKOTXA)	SAGARDIA
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	Albaitako lurgintza *.
SABELA	SAGARDUI
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1589 urtea *.	Otxateko saila *.
SAGABIA	SAGARDUIA
Arrietako saila, Lpz. Gereñu 1693 urtea.	Albaitako saila, erreg. 32. 3. 19 *.
SAGALAKOTXA (ZABALAKOTXA)	SAGARDURI
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	Araikoko lurgintza.
SAGALZARRA	SAGARRALDIA
Dordonizko lurgintza.	Uzkioko gainaldea, ereg. 133. 21. 68.
SAGAMENDILEA (SAGARMENDI-BEA?)	SAGARRALDIKO
	Uzkioko saila, erreg. 133. 21. 68.
	SAGARRIPA
	Doroñuko saila.
	SAGARTUIETA
	Marauriko saila.

* Rutiaran salla. Rutiaran "(A)rrutiaran-etik, arruti- "barranco" dela; -aran "valle". Retuaran aldakian lehen bokalaren irekira beranta eman da.

* Sabela salla. Aranaldean bada "Sabela "hondonada, seno del monte" bide den -sabela osagai trakestua-. Erro bereko osagaila bide dago Eskisabel, Gorosabel dela-koetan.

* Sagardia salla. Sagardia "manzanal" kasu mugatuan. "Ilt. otra en termino de Sagardia labor de media Yugada... de dicho Juan de Agullo...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3348, 337, 1774 urtea.

* Sagardui salla. Sagardui "manzanal". "Ilt. hipoteco otra heredad en termino de Sagardui de labor de tres quartos de Yugada a surco de heredad de Francisco Aguillo". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 310, 1774 urtea.

* Sagardula salla. Sagar- "manzana"; -duia mendebaldeko atzikia kasu mugatuan. Erro berekoak dira Sagardui, Sagalzarra ("Sagazarra r < I disimilazioaz), Sagartueta, Sagarraldia, Sagarduri, Sagarmin "manzana silvestre", Sagarbe.

SAGASETA	Trebiñu konterriko herria.	SALTURRI	Armentiako saila.
SAGAGURBI	Taraveroko lurgintza.	SALZE	Baxauriko saila*.
SAGURRALDE	Axarteko salla *.	SALZETA	Agilu-Axarteko salla *.
SAJARMIN (SAGARMIN?)	Axarteko salla.	SAMENDI (SALMENDI?)	Agiluko saila, erreg. 84.11.4.
SALBIDE	Fuidioko lurgintza *.	SAMENDIA	Azkartzako lurgintza.
SALLURRE	Taraveroko saila.	SAMIANO	Trebiñu konterriko herria *.
 SALMENDI	Dordonizko sakana.	SAMINAGA (SAGARMINAGA?)	Imiruriko saila.
SALMURARRAN	Trebiñu konterriko lurgintza, Lpz. Gereñu 1717 urtea.	SAMORARAN	Trebiñuko lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1708 urtea.
SALTURRE	Taraveroko lurgintza.	SANBEDERI (SAMEDERI)	Fuidioko lurgintza *.

* Sagurralde saila. "Itt. Hipotecamos una heredad en termino de Sagurralde de dos Yugadas a camino para Vitoria y ribazos del referido vinculo". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 309, 1799 urtea.

* Salbide lurgintza. *Sal- sare- "red"* delakotik, agian, *Saletxe* kasua bezala, bestetan, ordea, *sara / zara* "jaro"-ren errokoia izan daiteke. Bestalde, *sarr(i)- "espesura"* ere kontuan hartzeko da, *Sarguren / "Sarriguren, Sarbil* kasuetan bezala.

* Salze saila. Tokizen erromanikoa. "Otra en la fuente de el Salze de ocho zelemines o lo que fuere". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 267, 1772 urtea.

* Salzeta saila. *Salzeta gatz*. *Salceda*-ren aldaki zaharra (*baina -eta atzizkian hozkarilarren ozendura jasan gabe, Arabako beste Fresneta toponimo nagusian bezala*). Euskarazko Anoeta, Sarasketa, Aritzeta tokizenetan ere ahoskabetasun bera datza -eta atzizkian. Cfr. LEEE, 275-277.

* Samiano herria. 1106-ean Alvaro Munnioz de San Meano, Sant Meano 1325 urtean. Iturri lat. *Sanctus Emilianus-* dago, gerora *Medianus*-ekin nahasia López Santos hizkuntzalararen ustean (Idem, Archivos Leoneses V (1950) 43). M. Nieves Sánchez-ek dioenez, ordea, lehen formula izan zitekeen *Medianus*, muturreko San hori ondoren erantsia izananik. Cfr. Idem, op. c.176. Adieraztekoa da *Aemilia / Emilia* izen berezia lehen bokalaren erorketaz igaro dela, gehienetan, euskarara, *Milia Lastur-koia* ettaroko eresian modura.

* Sanbederi saila. *San Emeterio* (San Emeterio)-ren aldakia, m b disimilazioaz. Ezaguna da, orobat, *San Videri* formula. Pontevedran bada *San Meder*, Burgosen *San*

SANBIZENTE (SAN VICENTE)

Trebiñualdeko despopulatua.

SANDARAZU

Albaitako saila.

SAN ESTEBAN

Trebiñu konterriko herria *.

SAN FORMERIO

Trebiñu konterriko santute. *

SANJUAN ZAR

Albaitako saila.

SANKILIZ ETA SANKILEZ

Agilu eta Armentiako saila,
erreg. 215. 47. 220 *.

SANMAMES

Frankuko lurgintza.

SANMARGIN (ZAMARGIN?)

Lañuko saila.

SAN MARTIN DE GALVARIN

Trebiñu konterriko herria *.

SAN MARTIN ZAR

(SAMARTINTZAR)

Trebiñu konterriko herria *.

Medel, Asturian *San Medero*, lat. *Aemeterius*-etik; kontuan izatekoa da Nafarroako Amatrain ere **Aemeteriani* batetik etor daitekeela. Cfr. LEEE, 247, L. Michelena, *Emérita* XXIV (19656) 351-352. Bestalde, *Sabastian* despopulatua *Sebastian*-etik, Mesanza eta Bergigona artean kokatua. In *Ibita*, in villa *Sebastiane*, meas terras, 1094 urtean. Egun *Sebastian* izeneko tokizena ematen da Paritzan. Eta *Ibita* (*Ribo Ibita...*) toponimoa, Treviñu-ri atxikia, *Ibda*- eta euskal jatorrizko -uda "agua" delakotik, agian, Ayuda sortuz. Comparavi uno solare cum sua divisa in villa que dicitur *Beroztegieta* (...) ad senior Albaro Munnioz de Sanmeiano 1106 urtean, *Balparda*, Vizcaya y sus fueros 2, 271, Ad te senior Albaro Munnioz de Sanmeiano 1106 urtean, *Serrano*, C.S.Millán, 296.

* *San Esteban* herria. San Formerioren mendi-katean kokatua kausitzen da. Hagionimoak, noski, ordain ugarri du penintsulako beste tokitan; euskal onomastikaren esparruan, berriz, gogoratzekoak dira *Doneztebe*, *Donoztiri* ("Done Estebe iri") iparraldekoak, eta abar.

* *San Formerio* santutegia. *San Formerio* hagionimo latindarra da, santutegiaz gain, herriska batzuen lurtsail-izena dela. Arabar santutegia 750 urtean altuera batean eralkia dago, aspaldiko garaletan *zaitegia* izana, Ayuda, Zadorra eta Ebro ibalen zehar-meharren eskualdean. Bertan gordetzen dira Trebiñuko Konterriaren zaizkaria den Formerio-ren hezurrik. Eraikinak horma sendo eta kontrabular bortitzak ditu.

* *Sankiliz* edo *Sankilez* saila. *San Quílez* hagionimoa Moscator, Arana, Armentia, Moraza eta beste herritan kausitzen da, eta jatorrian lat. *Quiricus* Izen berezia du c'í taldean latineko belare zaharra (euskarak *makila*, *okela* gisako beste mailebutan ere) gordetzen duela. Cfr. LEEE, 265. Cfr. Lp. López Santos, *Hagioponimia*, ELH I, 613.

* *San Martin Galvarin* herria. Lat. *Sanctus Martinus*-etik; *Galbarin* Galbari gisa XI mendean -Donemiliagako errejan- ageri zen Izenetik. Lehen osagaian eman daiteke galbar "calvo" erroa -ain (-in) atzikizko erromanikoaz hornitua-; beraz, *Galbarra*, *Galbarrull*, *Galbarruri*-ren segidakoak ezagunak dira gurean.

* *San Martin Zar* (*Sanmartintzar*) herria. *Sanjuanzar*-ek bezala, hagionimoak zar "viejo" Izenondoia atxikia du. *Sancti Martini* azaltzen zen 1025 urtean Donemiliagako errejan, *Sancti Martini de Zaharra* 1076 urtean, eta *San Martin y Çahar Kalagurrik* zerrendan 1275 urtean (Hergueta).

SANSARAO	Uzkloko lurgintza.	SANTIUSTE (SANTIOSTE)	Doroñuko lurgintza.
SANSASOLO	Dordonizko lurgintza *.	SANTORKARIO	Golernioko iturria *.
SANSASULO (SANSASOLO?)	Dordonizko saila.	SANTURALDE	Imiruriko lurgintza.
SANSITURRI	Billa Toberako saila.	SANTURRALDE	Imiruriko saila.
SANSOGARAI	Fuidioko saila.	SANTURRI	Pedruzoko lurgintza.
SANSOLO	Kutxuko lurgintza.	SANTUSTE	Meanako zelaia.
SANTATXIRLAS	Ladrera-Ozillako lurgintza.	SANTUTURRI	Obekuriko saila, Gonz. Salazar 1637 urtea.
SANTILLALI	Trebiñualdeko saila.	SAN VICENTEJO	Trebiño konterriko herria *.
SANTISABEL	Golernioko lurgintza.	SANZOLLARAN	Trebiñualdeko saila *.
SANTISKELAS	Arrietako saila.	SARAGAZURA	Azkartzako lurgintza.
SANTISTIMIA	Golernioko saila.	SARAN	Azkartzako sakana.
SANTITURRI	Obekuriko saila, gonz. Salzar 1698 urtea.	SARASA	Argoteko lurgintza.

* San Vicentejo herria. San Vicent 1257 urtean (Hergueta); -ejo gaztelaniaren esparruko txikidurazko atzizkia da. Orobak, bada San Vicente deitutako despoblatura, Meana Inguruan kokatua. Cfr. Lpz. Gereñu, op.c. 580.

* Sansasolo saila. Probableki, Antso (Santxo-) eta -solo "campo, sembradio" osagaletatik. Beste aldakiak Ansusolo, Ansasulo (Moscator) dira.

* San Torkario saila. San Torkuario-ren iturrikoa da. Santotomil kasuan (Saraso), berriz, San Saturnino-ren erroa datza, eta Zadornil, Saornil, San Zadornin aldakiak ere beste lurraldetan ezagunak dira.

* Santiletxe saila. "Iten otra heredad en termino, que llaman Santileche lauor de media yugada a surco por una parte de el dicho Mateo Ochoa vezina de Imiruri...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 289, 1772 urtea.

* Sanzollaran saila. "Itz. otra en Sanzollaran a surco de Manuel Francisco Sierra y regaxo". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3348, 235, 1772 urtea.

SARASO (SARATSU)	SARRABUTXI (SARROGUTXI?)
Trebiñu konterriko herria *	Argoteko lurgintza.
SARASU (SARASO)	SARRAGEN (SARRIGOGEN, SA-
Trebiñu konterriko herria, Lpz. Gereñu 1710 urtea.	RRIOGUEN?)
SARDUIA	Albaitako mendia.
Parizako lurgintza.	SARRAGUEN
SARGATUIETA (SAGARTUIETA)	Albaitako mendia.
Marauriko saila.	SARRAIUBE
SARIKOARAN (SARRIKOARAN?)	Ogetako lurgintza.
Marauriko lurgintza.	SARRALDIA
SARKUTA	Paritzako mendia eta saila,
Ozillako lurgintza.	erreg. 113. 16. 106.
SARMENTUIA	SARRALLUBE
Ozanako lurgintza.	Ogetako salla.
SARMINAGA	SARRARTE
Otxateko saila *.	Imiruriko mendia.
SARNAIA	SARRARTE EDO ORMABE
Añastroko lurgintza.	San Vicentejoko saila, erreg.
SAROGUEN	136. 22. 170.
Trebiñualdeko saila *.	SARRATE
SARRABIN	Toverako lurgintza, erreg. 47.
Albaitako lurgintza.	6. 240.
SARRABITXA	SARRIA
Albaitako saila, erreg. 133.	Trebiñualdeko saila *.
21. 155.	

* Saraso (Saratsu) herria. Sarasso 1257 urtean (Hergueta), Sarassu 113 urtean. Bere jatorrian sarats- AM, B, G "sauce" bot. dago, -zu BN, R, S (-so berantago) atzikiaz hornitua. Saspadura toponimoan ere sa(r)ats- erro bera.

* Sarminaga (Sagarminaga?) saila. "Ilt. hipoteca otra heredad en Sarminaga de lauor de una yugada y media a surco del vinculo que goza Josef de Moraza...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 310, 1774 urtea.

* Saroguen saila. Saro- / zaro- "prado", "lugar boscoso"; -guen "superior, el más alto". "Ilt. otra en termino de Aroguen a surco de Juan Baxo y Domingo Gonzalez". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3348, 235, 1772 urtea.

* Sarria saila. Sarri "espesura", beste Sarrate, Sarraguren, Sarraldia, Sarrabutxi, Sarrarte, Pitisarri tokizenetan bezala.

SARRIGUREN	Albaitako saila.	SARTILATXI	Saratsuko lurgintza.
SARRIKULANDA (?)	Imiruriko saila *.	SARUBUTXI	Ogetako lurgintza.
SARRINKOA	Azkartzako saila.	SASEBAREA	Sasetako lurgintza, Lpz. Geren ño 1666 urtea.
SARRIOA	Aranako saila, erreg. 218. 48. 86.	SASETA	Trebiñu konterriko herria *.
SARROBALZA	Taraveroko lurgintza.	SASPADURA	Billa Toberako lurgintza.
SARRUGUEN	Albaitako saila, erreg. 32. 3. 15.	SASTARANA	Sasetako lurgintza.
SARRUSA	Baxauriko saila.	SASTIKURRALDE	Otxateko saila *.
SARRUTI	San Martin Galvaringo lur- gintza.	SASTRIKURALDE	Imiruriko lurgintza.
SARTEMADURA	Argoteko lurgintza, Lpz. Geren ño 1706 urtea.	SAURLEZEA	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1589 urtea.
		SAURRA	Saratsuko lurgintza.
		SAUTURRI	Trebiñualdeko saila *.

* *Sarrikulanda* saila. "Campo de la espesura" da. "Itt. otra en la citada Jurisdiccion de dicho luga de Imiruri y termino de Sarriculanda de cauda de una lugada...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 318, 1775 urtea.

* *Saseta herria*. *Barizhaza una rega, Sagassaheta una rega, Orzalzan una rega* 1025 urtean, *Balparda, Vizcaya y sus fueros I, 388, Barizahaza I rg., Sagassaheta I rg.* 1025 urtean, *Serrano, C.5.Millán 105*. Jatorriz *sarats sagats-* "sauce" da *r < g* disimilazio arruntaz; BN, B, G euskalkietan ere disimilazio bera (*nahiz 1089 urtean Sagarzaeta bezala azaldu*); -eta tokizko atzikzia.

* *Sastikurralde* saila. "Itt. hipoteca otra heredad en termino de Sasticurralde (Sarticurralde?) de lauor de un quarto ... a surco de la Senda de dicho Lugar de Imiruri....". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 310, 1774 urtea.

* *Sauturri* saila. *Badira Saiturri, Saturri, Salturri aldakiak ere Armentian eta Pedruzo herrietan. Seguraski, lat. saltum-etik datorren sautu erromanikotik (euskal zaldu baino berantagoa, It taldea diptongo erromanikoan askatu dela). Alarakourretan malz azaltzen da Sautu / Sauto tokizena (eta bere ildokoa da, orobat, Soto gaztelaniarra).* *Zaldu-k "arboleda donde se estea el ganado"* expresatu ohi du. Beherago, andana beretik, *Sotolandia eta Sotaran*, baina soto gaztelaniarraren zehar.

SEBASTIAN	Trebiñualdeko despopulatua *.	SIARRITA	San Martin Galvaringo saila.
SEGABIA	Arrietako saila.	SIATXI	Otxateko saila, ereg. 209. 43. 176.
SEGILDE	Araikoko lurgintza.	(SIERRAL) BALTXU	Caricedoko saila.
SEGIN	Torreko lurgintza.	SIGALTXE	Imiruriko lurgintza.
SEKILDE	Araikoko saila.	SIGALTXI (?)	Imiruri-Otxateko saila.
SEKILZA	Otxate-Imiruriko saila, erreg. 209. 43. 185.	SIKILZA	Imiruri-Otxateko saila *.
SEKUMZA	Araikoko lurgintza.	SIURRA	Baxauriko saila.
SEMENDI	Azkartzako lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1715 urtea.	SOBARAN	Dordonizko saila, ereg. 108. 15. 126.
SERRALDIA	Paritzako saila.	SOBARROMES	Morgasko lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1832 urtea.
SERRALLUBE	Ogetako saila.	SOGARTXE	San Martin Galvaringo lur- gintza.
SERUSA	Taraveroko lurgintza.	SOLACUESTA	Arrietako lurgintza,
SETURRA	Araikoko lurgintza, erreg. 773. 181. 87.	SOLANDA (SOLOANDIA?)	Saratsuko lurgintza.
SETXEZEA	Ozanako lurgintza.		

* Sebastian despopulatua."En la merindad de Rivo de Ibita, pagando "l rega", tenemos en 1025 el lugar de Savastian, entre Mesanza u Langu (Laño); citándose también en el siglo XIII como Sebastian...". Lpz. Gereñu, op.c. 580.

* Sikelza saila. Agian, "Zikiriza "lugar de centeno" (Nafarroan "lugar de garbanzos" ere bada), jatorrian lat. *cicereum*-etik, -za ugaltasuneko atzizkia dela. Bestalde, Gasteizen eta Gasteizaldean Zikirioza eta Zikirimendi toponimoak. "It. otra en termino que llaman Siquilza de la misma Jurisdiccion de media Yugada a surco de heredad de Pedro Saseta...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 310, 1774 urtea.

SOLANDI	Aitzain	SOMENDI	Martxan
	Saratsuko lurgintza.		Agiluko-Axarteko saila, erreg.
SOLANDIA	Saratsuko lurgintza *.	215. 47. 217.	
SOLAPEÑA	Saratsuko lurgintza.	SONSARRIETA	Azkartzako lurgintza, Lpz. Gereñu 1676 urtea.
	Agilu-Axarteko saila.	SOPEGI (LOPEGI?)	Arrietako soroa.
SOLARAN	Dordoniz eta Uzkioko lurgintza, erreg. 108. 15. 124.	SOPERDUIA	Sasetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1665 urtea.
SOLAREIN (SALARREIN)	Meanako lurgintza.	SORDALAITA	Sasetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1734 urtea.
SOLARREIN	Meanako lurgintza.	SORDELAITAS	Sasetako lurgintza.
SOLATXE	Armentiako saila.	SORRIPA	Morgasko lurgintza.
SOLATXI	Pedruzoko lurgintza, erreg. 233. 54. 76.	SORRONDIA	Grandivalgo lurgintza.
SOLBIKORA	Lañuko mendia.	SORTILATXI	Saratsuko lurgintza.
SOLBIKORA, SORBIKORA	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1761 urtea.	SORUAIA	Añastroko lurgintza.
SOLEARAN	Sanmartinzarko saila.	SOSPADURA (SASAPADURA?)	Billa Toberako lurgintza.
SOLIARAN	Sanmartinzarko lurgintza.	SOSTE	Agiluko lurgintza, Lpz. Gereñu 1746 urtea, erreg. 178. 31. 125.
SOLLUBE	Taraveroko lurgintza.	SOSTE-ASPIL	Agiluko saila.
SOLMENDI	Dordonizko lurgintza.		

* *Solandi lurgintza. Solo- "campo", "sembradio" lat. *solum-en* eratorri erromaniko batetik; -*andi* "grande". Hemengoaren segidakoak dira *Solaran*, *Solatxi* -eta *Solapeña*, *Solacuesta* hibridoak-. "Iten otra en termino que dizen Solandi lauor de media yugada a surco de tierras de Francisco Diaz cura y Beneficiado de Argote...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 289, 1772 urtea.*

SOSTIA (SOLOSTEA?)	Pedruzoko lurgintza, erreg. 232. 54. 72.	SUIGOITIA (ZUBIGOITIA?)	Lañuko saila, Lpz. Gereñu 1632 urta.
SOTALABARRI	Argoteko saila.	SULUZEZA (SOLOLUZEA?)	Ozanako lurgintza.
SOTALANDIA	Torre eta San Martin Galvaringo saila, erreg. 154. 26. 144.	SUNZA	Ogetako lurgintza, Lpz. Gereñu 1706 urtea.
SOTARAN	Torreko lurgintza, Lpz. Gereñu 1706 urtea.	SUPITARTE	Fuidioko saila.
SOTOLANDIA	Torreko lurgintza.	SUPITXIPIA (ZUBITXIPIA)	Baxauriko saila *.
SUARRA	Saratsuko lurgintza.	SURBARANA	Sasetako sakana.
SUARRO (SUARRA?)	Saratsuko saila *	SUSARRATE	San Martin Galvaringo lurgintza.
SUARTE	Ozanako lurgintza.	SUTISABE (SUTISABEL?)	Doroñuko saila.
SUBALZARRA	Moskatorko lurgintza.	SUTISABEL	Golernioko saila, erreg. 75. 10. 71.
SUBARRARAN	Moskatorko lurgintza.	TABAIKOA	Albaitako lurgintza.
SUBIALDE	Lañuko saila eta erreka.	TALAIA, LA ATALAI	Obekuriko saila, Gonz. Salazar 1711 urtea *.
SUGARTXI	San Martin Galvaringo lurgintza.	TALAMENDIA (TALAIMENDIA?)	Paritzako lurgintza.

* Suarra saila. "Iten otra hera, en el termino de do dizen suarra de lauor de una Yugada a surco de tierra del caudillo y servidores de dicho lugar...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 289, 1772 urtea.

* Supitxipia saila. "Zupi zubi-ren aldaki ahoskabea; -txipia "pequeño". Leaburu-n (Gip.) bada Zupitxar tokizena, hain zuzen, zubi baten Izenari atxikia.

* Talaia saila. Talaia "atalaya". "It. una heredad en la Talaya de media fanega de sembradura lindera a piezas de Pedro de Egullete...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 263, 1775 urtea.

TALLANTURRI (TALLAUTURRI?)	TOBA EDO SAGARDUIA
Billa Toberako saila.	Albaltako saila, ereg. 32. 3. 19.
TALLAURI	TOBAIKOA
Aranako saila *.	Paritzako lurgintza.
TALLAUTURRI	TOBARANA
Frankuko saila.	Azkartzako lurgintza, erreg. 132. 3. 147 *.
TARAITA	TOLOÑO
Trebiñuko despopulatua, XIII. mendea.	Morazako lurgintza.
TARAKUIA	TONABUSIA
San Vicentejoko saila.	Otxateko lurgintza.
TARAVERO	TORNABUSIA
Trebiñu konterriko herria *.	San Vicentejoko saila.
TARROZIGA	TORNALETXE
Doroñuko saila.	Billa Toberako lurgintza, erreg. 117. 18. 76.
TELUARAMENDI	TORRE
Meanako gainaldea, Lpz. Ge- reñu 1482 urtea.	Trebiñu konterriko herria *.
TIDAURRA	TORREGARIA (TORREGARAIA?)
Albaita, Lañu eta Paritza ar- teko haitza, 1694 urtea.	Uzkloko lurgintza.
TITUARAN	TORRONDO
San Vicentejoko lurgintza.	Azkarzako saila.
TOBA	TORROZIA
Mesantzako saila, erreg. 1. 1. 103.	San Martin Galvaringo saila.
	TORROZIAGA
	Doroñuko lurgintza.

* Tallauri saila. Tallauri Arana herriskan, Tallauturri Caricedon. Lehen osagai lat. *dacullam-eti*, baina *dalla / talla* erromaniakoaren zehar.

* Taravero herria. 1257 urtean Kalagurriko zerrendan Izen erromaniko beraz azaltzen zen (*Hergueta*).

* Tobarana saila. Toba- lat. *tupam-eti*, baina erromaniakoaren zehar, ze euskal *tupa* formulak latineko bokal itxia eta herskari ahoskabeari eusten dio; -*arana* "valle".

* Torre herria. Torre una rega, Sancti Martini una rega 1025 urtean, Llorente, Noticias históricas 3, 345, Torre I rg., Sancti Martini I rg. 1025 urtean, Serrano, C.S. Millán 105. Torriondo (Azkartza) hemengoaren eratorria da, eta, era berean, Torrigos-tia (Sasetia) -ko eta -oste elementuez-. Beste Turraldea, Turriaga, Turributxi delakoak euskal *iturri* "fuente"-ren segidakoak dira.

TORROZIGA		TUABRO	
Doroñuko saila.		Saratsuko saila *.	
TORUALDETXO		TUBERANA	
Billa Toberako saila, erreg. 117. 18. 76.		Azkartzako saila.	
TRONKUBIDE		TUBERBA	
Frankuko saila, erreg. 143. 25. 168.		Paritzako saila.	
TRASUGERZAS		TURBULO (ITURBURO?)	
(TRAS UGERZAS)		Saratsuko lurgintza.	
San Martin Galvaringo lur- gintza.		TURBURO	
TREVIÑO (TREBIÑU)		Saratsuko saila *.	
Trebiñu konterriko herriburua *.		TURIAGA	
TRILLALDE		Sasetako saila.	
Axarteko lurgintza.		TURISAGRADO	
TROKOIZA		(ITURRISAGRADO?)	
Sasetako saila.		Saratsuko lurgintza.	
TRUNTXI		TURIZAR (ITURRIZAR?)	
Zurbituko lurgintza.		Mesantzako saila.	
TURRALDEA		TURRALDEA	
		Torreko saila, Lpz. Gereñu 1706 urtea.	

* Trebiño (*Trebiñu*) herria eta konterria. *Trevinno* 1151 urtean, *Trivinio* 1226 urtean (E. Enciso, Catálogo 30-31), *Trevenno*, *Trivinnum* 1325 urtean (ibidem, I 75-79). Treviño herriburuak *Treviño de Uda*, *Treviño de Yuda* izenak hartzen zituen. *Ribo de Ibita* toponimoa zaharra 1025 urtean azaltzen zen. *Treviño* izen erromanikoa da lat. *trifinium*-etik, amaleran *-num* < *-ño* ondorio fonetikoaz (*Dominium Domeño*, *Betonium Betoño* kasuetan bezala). *Irumugarrieta* tokizenak, nolabait, *Treviño* izenak espresatzen duena adierazten du. Trebiñu, beraz, hiru euskal tribuen, hots, *autrigoi*, *karistiar* eta *barduliar* tribuen bilgune izan zen Arabaren erdian. Tribu bakoitzak bere kokatzea berezia zuen; autrigoiak konterriko mendebal eta hegoaldekoak ziren, karistiarrauk iparraldekoak, bardullarrak erdi eta ekialdekoak (eta beraien arabera Arabako toponimoek, batzuetan, euskalkien isoglosa bereziak islatzen dituzte (*soro / solo*, *aritz / aretx*, *urritz / uretx*, *aitz / atx*, eta abar). Autrigoien lurraldea ez zen, seguraski, euskararen esparrukoas aspaldidanik; horregatik konterriko hego-mendebaldeko herriek, nagusiki, ez dute euskal toponimorik. Karistiaiaren eremuak, noski, mendebaldeko euskararen isoglosak (*aretx*, *urretx*, *atx*, *-dui*) islatzen ditu. Cfr. C. Sánchez Albornoz, Vascos y navarros, 22.

* Tuabro (*Iturraburo?*) saila. "Itt. otra en la misma jurisdiccion y termino titulado Tuabro de cavida de una yugada linderia por el solano a una sierra...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 298, 1772 urtea.

* Turburo saila. (*Iturburo* "manantial". "Itt. otra en la misma Jurisdiccion y termino titulado Turburo de cavida de cinco quartos de yugada rodeado de arroyo". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 288, XVIII. mendaia.

TURRALDIA		TURRIGAUSTIA	
Paritzako saila, erreg. 196.	36. 163.	Sasetako saila.	
TURRARAN	Axarte eta Billa Toberako saila *	TURRIGUTXI (ITURRIGUTXI)	Ogetako saila, erreg. 143. 25. 35.
TURRATE	Saratsuko lurgintza.	TURRIKARANA	(ITURRIKOARANA?) Armentiako lurgintza.
TURRETXO	Axarteko saila.	TURRISAGRADA	Pedruzoko lurgintza.
TURRIAGA	Doroñuko lurgintza *.	TURRISAGRADO	Saratsuko saila *.
TURRIAGARA	Sasetako lurgintza, erreg. 113. 16. 182.	TURRITA	Trebiñualdeko mendia.
TURRIALDEA	Torreko gainaldea.	TURRITXO	Axarteko lurgintza.
TURRIARAN	Azkartzako saila, Lpz. Gereñiu 1760 urtea.	TURRIZABALA	Billa Toberako lurgintza.
TURRIBERDE	Baxauriko saila, Lpz. Gereñu 1770 urtea.	TURRUBERDE	Baxauriko saila.
TURRIBUTXI	Doroñuko saila.	TURRUBERDE, TURRIBERDE	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.

* *Turraran* saila. Probableki, (*I*)*turarran* "valle de la fuente"-etik. "Ilt. Otra heredad en termino de Turraran de dos fanegas y media a surco de Francisco Martinez de Alegria y de Santiago de Ogueta...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 305, 1774 urtea.

* *Turriaga lurgintza. Iturri- fuente*" delakotik lehen bokalaren erorketaz, beste *Turriaran*, *Turriberde*, *Turrizabal*, *Turrita*, *Turraldea*, *Turrisagrada* -hibrido- eta beste gisakoetan; -aga ugaltasunezko atzikzia. Lehen bokalaren itzalketa gaztelaniak bigarren silaban azentuazio azkarragoa jartzeko duen ohitura fonetikoagatik sortu bide da, lehen bokala ahul eta erorkor bilakatz (adibidez, *Iturriaga-tik* (*I*)*turriaga* < *Turriaga*). Berdin agitzen da etxe *Txabarri*, *Txarte*, *Txandia* "casa grande", elorri *Lorduia*, *Lorza*, *elexa Lejalde*, *Lejoste* kasuetan. *Iturri*-ren erroa biziki garatua kausitzen da ertaroko onomastika orokorrean: Pero Lopiz *Turrico* 1295 urtean, *Terra Iturrioz de Gurtia* 1055 urtean, *In loco qui dicitur Chiri Iturri* 1156 urtean (*xiri iturri* "fuente menuda", "chorrito"), *Et in Iturgoien uno casato* 1045 urtean. Cfr. *Términos vascos*, 290.

TURRUBIA (TURRIBEA?)	BALONT Sanmartintzarko lurgintza.	TXARABEL Billa Toberako lurgintza.
TURRURIA	Billa Toberako lurgintza, erreg. 117. 18. 22.	TXARABITARAN Saratsuko lurgintza.
TURRUSAGRADO	Saratsuko saila *.	TXARARAN Trebiñualdeko saila *
TURRUSTEA (ITURRIOSTEA?)	Obekuriko lurgintza.	TXARRATU Albaitako mendia.
TURURIA	Billa Toberako saila.	TXARRATXIA Arrieta eta Doroñuko lur- gintza.
TXABARIA	Moscatorko lurgintza.	TXARRUA Obekuriko saila, Gonz. Sala- zar 1637 urtea.
TXALURA	Trebiñuko lurgintza, Lpz. Ge- reñu 1706 urtea.	TXARTIKOARANA Otxateko saila *.
TXAMARGINA	Dordonizko saila.	TXARZARAN Albaitako sakana.
TXAMURRARAN (TXAMURRIARAM)	Trebiñuko saila, erreg. 189. 34. 32.	TXATIKORANA (TXARTIKUARANA) Trebiñualdeko saila, erreg. 138. 13. 20.
TXANDIA	Torre eta Sasetako haitza, ereg. 154. 26. 165.	TXATIKUARAN Imiruriko saila.

* *Turrisagrado* saila. Izen hibridoa (!)turri-eta -sagrado osagaletatik. "Otra donde llaman Turrisagrado de cavida de dos Yugadas linder a tierra de Cathalina de Imiruru y de Juan Martinez de Saset..." . Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 290, 1772 urtea.

* *Turrusagrado* saila. "Iten otra heredad en do llaman Turrusagrado lauor de media yugada a surco de tierras de Pedro de Albaina...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 289, 1772 urtea.

* *Txaran* saila. *Txara sara / zara* "jaro"-ren aldaki bustia, jatorrian arabiarra dela (nahiz gurera gaztelaniaren zehar sartu); -aran "valle". Euskal toponimian badira Zara-te, Zaratiegi, Txarakadi, Txaradi delakoak.

* *Txartikoarana* saila. "Ilt. otra en termino de chartico Arana de lauor de quatro zelamines surco de dicho Josef de moraza...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 311, 1774 urtea.

TXATIKURRANA	JOSAKANT	TXOJABARRENA	AUTI) AIBURRUT
Imiruriko saila.		Obekuriko saila.	
TXETURRI	MARATIBAKT	TXOJAJARTE	
Golernioko saila.		Agilu-Axarteko saila.	
TXIBARRUA	MARALAKT	TXOKOLA	
Baxauriko saila.		Ogetako saila.	
TXIDERNA	UTAPRAXT	TXORRIKAMENDI	
Obekuriko saila.		Marauriko saila.	
TXIKIAIA	BILBOKA	TXORRONKILLAS (TXORROKI-	
San Vicentejoko saila, erreg. 10. 1. 240.		LLA)	
TXIMIJO	Morgasko saila, erreg. 118.	Azkartzako lurgintza.	
	16. 40 *.		
TXIMIJUA	Ogetako lurgintza, Lpz. Gere-	TXOTXAT (OTXATE)	
	ñu 1722 urtea.	Trebiñu konterriko herria, XII.	
TXIMITXO	Añastroko lurgintza.	mendea.	
TXINIPADURA	Billa Toberako saila.	TXUKUTURRI	
		Ozanako lurgintza.	
TXIRRIBUTXI	Doroñuko lurgintza.	TXULMENDI	
		Araikoko lurgintza.	
TXISPIAL (CHISPIAL; CHIRPIAL)	Trebiñualdeko saila *.	TXUNGURRETA	
		Ogetako saila *.	
TXITURRI	Golernioko saila, erreg. 236.	TXUPITXIPIA, ZAPITXIPIA	
	55. 137.	Baxauriko saila, Gonz. Salazar	
		1682 urtea.	
		TXURGINETA	
		Ogetako lurgintza, Lpz. Gere-	
		ñu 1722 urtea.	
		TXURPIA	
		Lañuko sakana.	

* Tximijo saila. *Zimitz / tximits-* "fleje" bot. dekakotik; -so (jo) ugaltasunezko atzizkia bokal erromanizanteaz. *Tximiso* "seto hecho con varas de fleje". Toponimoak hedadura handia du Arabako beste euskaldetan ere.

* Txispial ("Chispial") saila. Tokizen erromanikoa da. Azkuek *txirpi* "almáciga, vivero de plantas"; jatorrian, ordea, mallegua da lat. *scirpea*-tik, gaztelanaren eremuan hemengo *Chirzial* eman dela. DRAE hiztegian *chirzial*: "Plantío o árboles antes del transplante".

* Txungurreta saila ."Itt. otra heredad en termino de chungurreta lauor de una Yugada larga a surco de hereda del expresado Juan de Lorza...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 278, 1775 urtea.

TXURRI	Amaratu	UKALDE	Carriondo
Trebiñualdeko saila, erreg. 34. 7. 182.		Dordonizko saila.	
TXURRUGUTXI	Ayarraga	UKARANA	Arrostamino
Doroñuko saila, erreg. 70. 9. 226.		Grandivalgo saila, erreg. 92. 13. 190.	
TXURRUMENDI	Asku 2001 n	UKASULO	Vilaro
Araikoko saila.		Torreko saila.	
TXURRUNETAS	Urarate	ULANZO (ULARZO)	Uzkioko
Fuidioko lurgintza.		Uzkioko saila, erreg. 193. 35. 65.	
TXURURIETA	Aspiluzuri	ULARZO	Uzkioko
Fuidioko saila, erreg. 265. 66. 20.		Uzkioko saila, erreg. 193. 35. 65.	
UBANZO	Urarate	ULASTE (UBASTRE)	Marauriko
Uzkioko lurgintza.		Marauriko saila.	
UBASTRE	Urasaru	ULATE	Otxateko
Marauriko saila.		Otxateko saila.	
UBIA	Uribarri	ULLASTRE	Agiluko
Billa Toberako lurgintza.		Agiluko lurgintza.	
UBIDE	Atiktaru	ULOLI	Dordonizko
Ozanako lurgintza *.		Ozkanako saila.	
UBIETA	Atxikar	ULPIARAN	Obekuriko
Agiluko saila, erreg. 85. 12. 204.		Obekuriko lurgintza.	
UBIZA	Atxikar	UMALA	Uzkioko
Mesantzako lurgintza.		Uzkioko lurgintza, Lpz. Gere-	
UGALDE	Uribetia (Ribosa)	ñu 1836 urtea.	
Moscatorko mendia.		UMARAM	Ogetako haitzak.
UGARTE	Uribetia		
Saratsuko auzoa eta errota.		UNARAN (UMARAM?)	Trebiñualdeko saila, 1717 ur-
UGOBATE	Uribetia		tea.
Doroñuko gainaldea.			

* *Ubide lurgintza. U- "agua" eta -bide "camino" osagaietatik. Ubide "acequia". Ildo berekoak Konterrian Ugalde "ribera", Ukarana, Ukalde, Urarka (Orarka) "cauce", Uralde, Urartebidia, Uramendi, Urgazia "agua salada", Urtararan, Urtiaga, Urtabaso (urte "avenida de aguas" dela toponimian -te ugaltasunezko atzizklaz).*

UNGARRAS	URARANA
Dordonizko lurgintza.	Sasetako lurgintza.
UNIMATERRI	URARKA
Marauriko lurgintza.	Marauriko lurgintza.
UNTABASO	URARKANA
Agiluko lurgintza.	Sasetako lurgintza, Lpz. Gere-
UNURA	ñu 1665 urtea.
Obekuriko saila.	URARTE
UNZAZUZA	Ozanako saila.
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1657 urtea.	URARTEBIDIA
UPIARAN	Sasetako lurgintza, Lpz. Gere-
Obekuriko saila.	ñu 1665 urtea.
URABEREA	URARZANA
Sasetako lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1734 urtea.	Sasetako lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1691 urtea.
URABIA	URASKA
Agiluko saila, erreg. 85. 12. 196.	San Martin Galvaringo lur- gintza.
URADIA	URATXATE
Taraveroko saila.	Marauriko lurgintza.
URAGA	URATXITA
Doroñuko saila.	Bustuko lurgintza.
URALDE	URBAZ
Aralkoko saila ,erreg. 113. 16. 21.	Meanako saila.
URAMENDI	URBIETA
Otxateko saila, erreg. 180. 32. 26.	Agiluko lurgintza *.
URANDA	URBIETA (BEKOA)
Mesantzako saila.	Agiluko saila.
	URBITULANDA
	(ZURBITULANDA?)
	Golernioko saila.

* *Urbjeta* saila. *Urbjeta* "lugar de confluencia de aguas" -ur- "agua" eta -bi "dos" elementuetatik. Ertaroko onomastika zabalean *ur-etiak*: *Fortun Sanz de Vhuart* 1087 urtea, *Pere Arnalt de Urtuua* 1213 urtea, *Cum illa aqua que dicitur Ur Humea* 1101 urtea (azken honetan egon daiteke, hain zuzen, Nafarroan jalotzen den *Urumea* hidro-
nimo ezagunaren etimología, "agua cría o menor" adieraziz). Cfr. *Términos vascos*, 423.

URIMALOS (?)	URIKALDE
Morgasko saila.	Ozanako saila, erreg. 220. 49. 219.
URDINALES	URIBI
Morgasko lurgintza, 1832 urtea.	Saratsuko lurgintza.
URETXITA	URIBIA
Kutxuko saila.	Aranako lurgintza.
URGAKAZIA	URIBIRIA
Lañuko lurgintza.	Sasetako saila.
URGANTXON	URIES
Morazako saila.	Marauriko lurgintza.
URGARAZIA (URGAZIA?)	URIGUSTI
Lañuko saila.	Agiluko saila, erreg. 85. 12. 212.
URGAZIA	URIKALLEJA (URICALLEJA)
Lañuko saila.	Agillu-Axarteko saila.
URIALDE	URIMESANZA
Imiruri eta Otxateko saila *.	Argoteko lurgintza, Lpz. Gereñu 1706 urtea.
URIAR	URIOR
Araikoko saila.	Araikoko saila.
URIARAN	URISOLO
Trebiñuko lurgintza, Lpz. Gereñu 1717 urtea *.	Torreko lurgintza.
URIATXA	URISULO
Paritzako lurgintza.	Torreko saila.
URIATXE	URKALDE
Paritzako mendia.	Moskatorko lurgintza.
URIATXETA	URKIAGA
Marauriko saila.	Albaitako saila.
URIBARRI	
Trebiñualdeko despopulatua *.	

* Urielde saila. Urielde "paraje del poblado". "... Una heredad sita en dicho lugar y termino llamado Urielde...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 313, 1779 urtea.

* Uriaran saila. Uri- "poblado", Nunuri, Baxauri, Marauri, Uribiria, Urisolo eta beste anitzetako osagai bera; -aran "valle".

* Uribarri despopulatua. Uribarri "poblado nuevo". Cfr. Lpz. Gereñu, op. c. 584.

URKIZA	Obekuri eta Lañuko lurgintza	URRIGARI (URRIGARAI?)
•	•	Uzkloko saila.
URMABE	Otxateko saila.	URRIATXEA
URNARAN	Axarteko saila.	URRIESE
URNOZTEGIETALAGUA	Baxauriko aintzira.	URRIKALLEJA (URUCALLEJA)
URONDO	Mesantzako saila, erreg. 185. 33. 225.	Agiluko lurgintza.
URRALDE	Saratsuko lurgintza *.	URRIMESANZA
URRARAN	Trebiñuko lurgintza.	Argoteko saila.
URRARANA	Sasetako lurgintza, Lpz. Gere- ñu 1684 urtea.	URRIOL
URRATXITA	Kutxuko lurgintza.	Araikoko lurgintza.
URRETXU	Meanako muinoa, Lpz. Gere- ñu 1482 urtea *.	URRIOR
		Araikoko lurgintza.
		URRITXITA
		Arrietako lurgintza.
		URROLA
		Sasetako sakana.
		URRUBIA
		Otxateko saila, ereg. 138. 23. 23.
		URRUÑA
		Ogetako lurgintza.

* Urkiza lurgintza. Urkiza "bosque de abedules". Orkiza kasuan u o bokalaren irekiera beranta.

* Urralde saila. "Iten otra heredad... que dizen de Urralde lauor de media fanega a surco por una parte de tierras de Eugenio Gomez...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 289, 1772 urtea.

* Urretxu muinoa. Urretxu - "avellaneda" mendebaldeko aretx- eta -zu ugaltasuneko atzizkitik, hemen bustiduraz emana.

* Urteaga salsa. Urteaga "lugar de aguazales". "Ilt. otra heredad en termino que llaman Urteaga labor de medio quarto de Yugada... de heredad de la hermita de San Cristobal...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 237, 1774 urtea.

* Urtueta lurgintza. Urtu- "huerto" lat. *hortum*-etik asimilazio goranzkoaz; -eta tokizko atzizkia.

* Urturi salsa. Urte- "abundancia de aguas" eta -uri "poblado" osagaletatik. "Ilt. Yo Baptista Martinez obligo en el termino de Urturi digo de Urruna su sembradura de una fanega...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 264, 1775 urtea.

URRURA	Obekuriko saila, Gonz. Salazar 1730 urtea.	URUBIA	Otxateko saila *.
URRUTIARAN	Azkartzako lurgintza, Lpz. Geñu 1677 urtea.	URUNA	Marauriko saila.
URRUTXI	Trebiñualdeko saila.	URUÑA	Marauriko lurgintza.
URTABASO	Marauriko saila.	URURA	Obekuriko lurgintza.
URTARAN	Lañuko saila.	URUSA	Saratsuko lurgintza.
URTEAGA	Albaitako saila *.	URZABALA	Billa Toberako saila, erreg. 117. 18. 16.
URTIAGA	Albaitako saila, erreg. 63. 8. 139.	URZURIA (ORZURIA?)	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea *.
URTIANA	Obekuriko saila.	USABEL	Zurbituko saila, erreg. 189. 18. 16.
URTISA	Trebiñualdekoko saila.	USABIA	Lañuko lurgintza.
URTONDO	Saratsuko lurgintza.	USALZEN	Agilu-Axarteko iturria.
URTUETA	Marauriko lurgintza *.	USARDIA	Dordonizko lurgintza.
URTURI	Trebiñualdeko saila *.	USARRATE	Marauriko saila.
URUARAN	Axarteko lurgintza.	USPIDIA	Taravero-SanAndresko saila.
URUBI	Saratsuko lurgintza.		

* Urubia ("Urubi) saila. "Ilt. otra en termino de Urubia de Zinco zelemines de sembradura a surco de heredad de dicho Pedro Saseta...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 310, 1774 urtea.

* Urzuria "agua blanca". "Primeramente el predicho principal hipoteco una heredad en termino que de urzuria sembradura de catorze zelemines...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 270, 1774 urtean.

UZKIANO (UZKIO)	VILLARBIDE
Trebiñu konterriko herria *.	Galvaringo saila, erreg. 886. 201. 146.
VALDEBELLARRA	VITORBEDE (*VITORIABIDE)
Baxauriko saila, Gonz. Salzar 1753 urtea *.	Arrieta, Doroñu, Golernioko bidea.
VALDEKORREKA	VITORIALABIDE (VITORIRABIDE?)
Baxauriko saila.	Axarteko saila.
VALDERRUTIA	ZAAMENDI
Trebiñualdeko despopulatua *.	Doroñuko saila.
VALOSTEÀ	ZABAKORAN
Baxauriko saila.	Morazako lurgintza.
VILLAMUEVA DE OCA	ZABALA
Trebiñu konterriko herria *.	Armentiako saila, erreg. 85. 12. 126.
VILLAMUEBA DE TOBERA (BILLA TOBERA)	ZABALAKOTXO
Trebiñu konterriko herria *.	Baxauriko saila *.
VALLARANA	ZABALAN
San Martin Galvaringo saila.	Kutxuko haitza.
VILLABIDE (VILLABIDI)	ZABALEGI
Galvaringo saila.	Frankuko saila, erreg. 122. 19. 180.
VILLARAN	
Armentiako saila.	

* Uzkiano herria. *Langu una rega, Guzkiano de Iuso una rega, Bustia una rega, Balparda, Vizcaya y sus fueros 1, 388, Guzkiano, una rega, Guzkiano de Suso, una rega... 1025 urtean, Ubieto, C.5.Millán 178. Espanian ezaguna zen Fucus antropomóoa, eta bere ildokoa izan daiteke "Fuscianus -gerora Guzkiano / Uzkiano / Uzkio eman duena (bertan c'i taldearen belare zaharraz gain, bokalarteko sudurkari eroria nabarmentzekoa dela). Bada izen bereko herria Urkabustaitz ibarrean ere. Cfr. L. Michelena, "Nota marginal sobre la huella latina en la lengua vasca", FLV (1972), 24.*

* Valdebelarra saila. Val- "valle"; -belarra "herba".

* Valderrutia despopulatua. *Valderrutia ("Val de Urrutia") "valle lejano". "Despoblado según los indígenas, situado a 300 metros al este del lugar de Ascarza de Treviño". Lpz. Gereñu, op. c. 586.*

* Villanueva de la Oca herria. *Oka lat. aucam-etik monoptongazio erromaniakoaz. Araban bere segidatik Leciñaña de la Oca, Manclares de la Oca.*

* Villanueva de Tobera herria. *Gorago Tobarana. Tobera toba-tlk, lat. tupam-en eratorri erromanikoa dela bokalarteko herskariaren ozenduraz eta lehen bokalaren irekieraz. 1257 urtean Roy Martinez de Villanueva Thovera. Bere iturrikoak dira Tobica, Tobal, Toba toponimoak. Tobera, orobat, B "piedras de cal que se hinchan por efecto del agua" (Azkue) da, baina gaztelaniar maileguia izaki.*

ZABALIGE (ZABALEGI)	ZAGALARIKO
Frankuko saila.	Baxauriko saila, Gonz. Salazar
ZABALO	1873 urta.
Otxateko saila *.	ZAGALERIA
ZABALLAGA	Doroñuko saila.
Trebiñualdeko saila *.	ZAGALERIKO
ZABALLEGI	Baxauriko saila.
Frankuko saila, erreg. 122. 19. 180.	ZAGALERIKO, ZAGALADIKO
ZABALLERIA	Baxauriko saila, Gonz. Salazar
San Vicentejoko lurgintza.	1873 urtea.
ZABASTERRA	ZAGALITERRA
Lañuko lurgintza.	Azkartzako lurgintza.
ZABORRIKAS	ZAGARRIBA
Azkartzako lurgintza *.	Doroñuko saila.
ZADORRA	ZAGARRIPA
Argoteko saila, erreg. 44. 5. 227.	Doroñuko lurgintza.
ZAGALAKOTXA (ZABALAKOTXA)	ZAGURRIA
Baxauriko lurgintza, Gonz. Sa- lazar 1753 urtea.	Doroñuko lurgintza.
ZAGALAKOTXA, ZABALAKOTXA	ZAIA
Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	Lañuko eta Ozillako saila, erreg. 44. 5. 133 *.
	ZAKAMENDI
	Arrietako lurgintza.

* Zaballaga saila. Zabal- "ancho, extenso" (nolz-nolz, "llano" ere bada); -aga tokizko atzikria. *L* fonemak hegoaldeko euskaren bustidura berezia adierazten du.

* Zabalo saila. "Una heredad sita en dicho Lugar de Ochate y termino llamado Zabalo de sembradura de fanega y media...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 313, 1779 urtea.

* Zabalokotxo saila. Agian, Zabalotxoko-ren metatesia. "Ilt. otra heredad en termi-
no que dizen zabalococco lavor de fanega y media de sembradura...". Arch. H. Prov.
Burgos, Hipot. 3384, 271, 1774 urtea.

* Zaborrikas saila. Zabor- "basura" lat. *saburram*-etik s z procedura fonetikoaz;
amalean -icas txikidura espresatuz. Kontuan ukaltekoa da, gainera, Ongarras toponi-
moa, seguraski, euskal ongarri "estíercol, abono" delakotik.

* Zaia lurgintza. Zaia-ren ordain erromanikoa "Guardia, Espejo" da toponimian,
zain(du) "vigilar" aditzetik, Zaltegi toponimo nagusia bezala. Cfr. R. Menéndez Pidal,
Hom. J. Urquijo III, 466. Sorian erro beretik *Zayas de Báscones* toponimoa -Zaya
delakoa, kurioski, vascones gentilizioari atxikia ageri dela..

ZAKAPOTE	OJPJADAS	ZANTURRI	(OJPJADAS) OJPJADAS
Saratsuko lurgintza.		Moscatorko saila, ereg. 213.	
ZAKAPOTE ETA ZAPAPOTE		46. 17.	OJPJADAS
Saratsuko saila.		ZAÑADA	OJPJADAS
ZALBERI		Dordonizko iturria.	OJPJADAS
Azkartzako saila.		ZAPARROSTOKIA	OJPJADAS
ZALMENDI		Baxauriko saila, Gonz. Salazar	OJPJADAS
Agiluko lurgintza.		1761 urtea.	OJPJADAS
ZAMABIDE		ZAPARRASTROKI	OJPJADAS
Imiruriko saila		Baxauriko saila, Gonz. Salazar	OJPJADAS
ZAMAKA		1873 urta.	OJPJADAS
Treblñuko saila, ereg. 215.		ZAPARROSTE	OJPJADAS
47. 92.		Ogetako saila, Lpz. Gereñu	OJPJADAS
ZAMANTURRI		1725 urta.	OJPJADAS
Morazako lurgintza.		ZARAGAZURA	OJPJADAS
ZAMARKA		Azkartzako saila.	OJPJADAS
Azkartzako saila.		ZARAPAN (ZARAPOM)	OJPJADAS
ZAMARRON		Fuldioko saila.	OJPJADAS
Añastroko lurgintza.		ZARBERI	OJPJADAS
ZAMATURRI		Azkartzako saila.	OJPJADAS
Morazako saila		ZARBIDI	OJPJADAS
ZAMAUTURRI		Azkartzako saila, Lpz. Gereñu	OJPJADAS
Morazako saila.		1800 urtea.	OJPJADAS
ZAMENDIA (ZAIMENDIA?)		ZARBINA	OJPJADAS
Azkartzako lurgintza, Lpz. Ge-		Sanmartintzarko lurgintza.	OJPJADAS
reñu 1676 urtea.		ZARBIRI	OJPJADAS
ZAMURIANA		Azkartzako iturria	OJPJADAS
Kutxoko lurgintza.		ZARDUIA	OJPJADAS
ZANGALAPERRA		Argoteko saila, erreg. 92.	OJPJADAS
Mesantzako saila.		13. 52.	OJPJADAS
ZANKAMENDI		ZARRABAL	OJPJADAS
Arrietako lurgintza.		Ozillako lurgintza.	OJPJADAS
ZANKAURI		ZARRABIDE	OJPJADAS
Frankuko saila, ereg. 773.		Bustuko saila.	OJPJADAS
181. 83		ZARRABUTXI	OJPJADAS
		Argoteko saila.	OJPJADAS

ZARRAPASTROKI (ZAPARRAS-TROKI)	ZIARRABI
Baxauriko saila.	Fuidioko saila, erreg. 200. 38. 188.
ZARRONA	ZIBARRUA
Panguako lurgintza.	Baxauriko saila.
ZARZABAL	ZIBIORRI
Ladrera-Ozillako lurgintza, erreg. 128. 20. 200.	San Martin Galvaringo saila.
ZATEARBIDEA	ZIGARRUA (ZIBARRUA)
Obekuriko saila, Gonz. Salazar 1691 urtea.	Baxauriko saila.
ZEAMENDI	ZIKUARANA
Doroñuko saila.	Sasetako saila.
ZELOMONDO	ZILA
Marauriko saila *.	Marauriko saila *.
ZENZERRETA	ZINIGUTXI
Doroñuko saila.	Paritzako lurgintza.
ZENZERROTE	ZIORRAS
Ozanako lurgintza.	Kutxuko lurgintza *.
ZERROTOBA	ZIRIBUSTIA
Marauriko lurgintza.	San Martin Galvaringo saila.
ZERROTORUM	ZIRIBUTXI
Marauriko saila.	Ogetako lurgintza.
ZERRUADIS	ZIRIGOTE
Baxauriko saila, 1873 urtea.	Ozanako saila.
ZIARAN	ZIRRIGUTXI
Albaitako saila, erreg. 63. 8. 179	Albaitako saila.
	ZIRUZITA
	Kutxuko lurgintza, Lpz. Geren- nu 1708 urtea.

* Zelondo saila. "Otra heredad en termino llamado Zelondo de una lugada a surco de heredad... de Jurisdiccion de Marauri...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 284, 1774 urtea.

* Zila saila. Zil "plúmula de semilla", "tubérculo", "palo metido en tierra...", eta abar. "Itt. otra en termino de Zila lauor de lugada y media a surco de ...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 283, 1774 urtea. Ataun-en bada Ertzilla oikonomoa, hembengo -zila osagalaiz.

* Ziorras lurgintza. Probableki, zi(do)r- "sendero"-tik bestetako Ziorraga, Ziorzta bezala, -s pluralgile erromanikoaz hornitua.

ZITALARRA	IBARRIAS	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1732 urtea.
Agilu-Axarteko lurgintza.	IBARRIAS	
ZOMAKERA (ZUMAKER?)	IBARRIAS	
Arrietako saila.	IBARRIAS	
ZORROZIA	IBARRIAS	
Panguako saila.	IBARRIAS	
ZORZAIDO (ZORZAIRO)	IBARRIAS	
Trebiñualdeko saila.	IBARRIAS	
ZUBIAGA	IBARRIAS	
Baxauriko saila, Gozn. Salzar 1732 urtea.	IBARRIAS	
ZUBIAKOTXE	IBARRIAS	
Uzkloko lurgintza, erreg. 116. 5. 153 *.	IBARRIAS	
ZUBIAURRE	IBARRIAS	
San Martin Galvaringo bizka- rra.	IBARRIAS	
ZUBIDEA	IBARRIAS	
Dordonizko saila.	IBARRIAS	
ZUBIEKOTXE (ZUBIAKOTXE)	IBARRIAS	
Trebiñualdeko saila, erreg. 269. 64. 67.	IBARRIAS	
ZUBIETA	IBARRIAS	
Agiluko saila.	IBARRIAS	
ZUBIGOTE	IBARRIAS	
San Martin Grandivalgo saila.	IBARRIAS	
ZUBINOS	ATISOFIS	
Agilu-Axarteko lurgintza.	ATISOFIS	
ZUDIAGA (ZUBIAGA)	IBARRIAS	
Doroñuko lurgintza.	IBARRIAS	
ZUDIAGA ETA ZURIAGA,	IBARRIAS	
ZUBIAGA	IBARRIAS	

* Zubiaiotxe lurgintza. Zubiaiko- "del puente"; -txe, agian, (e)txe "casa"-ren hondarra, Zubakotxe, Zulakotxe, Zugakotxe aldakietan ere ematen dena. Zubil-ren eratorri eta konposatuak dira, orobat, Zudiaga, Zuriaga (b / r disimilazioaz), Zubidea ("Zubibidea), Zubiaga, Zuiate (*Zu(h)i-ate).

ZUMELZU	San Vicentejoko saila, erreg. 2. 2. 275 *.	ZURBAL	Golernioko lurgintza, erreg. 1. 1. 485 *.
ZUMENDI	Caricedoko saila, erreg. 185. 33. 89.	ZURBALANDA	Zurbituko saila, erreg. 44. 5. 133.
ZUMETA	Imiruriko saila, erreg. 136. 22. 247 *.	ZURBALDAI	Ozanako lurgintza.
ZUNBERA	Dordonizko lurgintza.	ZURBANO	Ozanako soroa.
ZUNBIDE	Imiruriko lurgintza.	ZURBARAN	Zurbituko saila, erreg. 44. 5. 65.
ZUNBITULANDA (ZURBITULANDA)	Bustuko saila.	ZURBARARN EDO ZARATE	San Vicentejoko saila, erreg. 133. 21. 5.
ZUPITXIPIA (XUPITXIPIA)	Baxauriko saila, Gonz. Salazar 1753 urtea.	ZURBIA	Billa Toberako lurgintza.
ZURBA	Baxauriko lurgintza, Gonz. Salazar 1697 urtea.	ZURBIDE EDO GARAIO	Azkartzako saila, erreg. 32. 3. 161.
		ZURBITU	Trebiñu konterriko herria *.
* Zumelzu saila. Zumel / zurbel "coscoja" -zu(r)-"madera" eta -bel "oscuro, negro" osagaletatik. Zurzurraietako kasuan ere lehen elementua zur da. Eta, oraindik, Zumeta, Zumabide, Zumabida, Zumaturri (zume "mimbres" eusk. zur- eta -me(h)e osagaletatik).			
* Zumeta salla. Zumeta "mimbreral". Itt. otra heredad en termino de Zumeta de lauor de una lugada a surco de...". Arch. H. Prov. Burgos, Hipot. 3384, 318, 1778 urtea.			
* Zurbal saila. Toponimo erromanikoa lat. sorbum-etik, penintsulan bere kideak suerbo, surbo (geroago serba, serbal) direla. -Al ugaltasuneko atzikidun erromanikoa da. Hasierako txistukariaren aldaketa (s z delakoa) euskararen eragina da, antza. Cfr. M. Nieves Sánchez, op.. 147. Hemengo elementua Zurbaldai konposatuaren ere bai.			
* Zurbitu herria. Agian, euskal toponimiaren esparruko da ("zurbi zubi" "puente" delakotik) beste Musitu, Jungitu, Anitu(a) eta gisako ildotik, amainerako -itu partizipio latindarra dela. Hala ere, zurba erromanikoa ere kontuan izateko da goiko s z aldaera fonetiko beraz. Zurvitu XI-XII. mendetan, Çurbita XIII. mendean. Zurbitulanda eta Zurbitolandako hemengoaren konposatuak dira.			

- | | |
|----------------------------|---|
| ZURBITUELO | Zurbituko lurgintza. |
| ZURBITULANDA | Zurbituko saila, erreg. 239.
56. 172. |
| ZURBUTUTXO | Zurbituko saila, erreg. 245.
57. 59. |
| ZURBIULANDA | Golernioko saila. |
| ZURIAGA (ZUBIAGA) | Baxauriko saila. |
| ZURIATE | Imiruriko lurgintza, Baxauriko
saila, Gonz. Salazar 1753 ur-
tea. |
| ZURRABLI (?) | Obekuriko saila. |
| ZURRAGATE | Doroñuko saila. |
| ZURRETA (ZURRITA) | Imiruri eta Otxateko gainal-
dea, erreg. 136. 22. 164. |
| ZURRIAGA | Doroñuko lurgintza. |
| ZURRIETA | Otxateko saila, errg. 209.
43. 242. |
| ZURRIKUEN | Añastroko lurgintza. |
| ZURRIZARANA | Obekuriko saila, Gonz. Salazar
1735 urtea. |
| ZURRUBARRA | Baxauriko saila. |
| ZURRUKULA | Añastroko lurgintza. |
| ZURRURAIETA | Imiruriko saila. |
| ZURRUZAIETA (ZURRURAIETA?) | Imiruriko saila, erreg. 138.
23. 17. |
| ZURUBARRA | Baxauriko lurgintza. |
| ZURURAIETA | Imiruriko saila. |
| ZURUTARANA | Obekuriko saila. |
| ZURZURAIETA | Imiruri-Otxateko lurgintza. |
| ZUZURRAIETA | Imiruriko saila, erreg. 136.
22. 206. |